For the year ended 28 February 2005 (Expressed in Hong Kong dollars) 截至2005年2月28日止年度(以港元列示)

1. Significant accounting policies

(a) Statement of compliance

These financial statements have been prepared in accordance with all applicable Hong Kong Financial Reporting Standards (which includes all applicable Statements of Standard Accounting Practice and Interpretations) issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, accounting principles generally accepted in Hong Kong and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. These financial statements also comply with the applicable disclosure provisions of the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited ("Listing Rules"). A summary of the significant accounting policies adopted by the Group is set out below.

(b) Basis of preparation of the financial statements

The measurement basis used in the preparation of the financial statements is historical cost modified by the revaluation of investment properties and land and buildings, and the marking to market of certain investments in securities as explained in the accounting policies set out below.

(c) Subsidiaries

A subsidiary is an enterprise controlled by the Company. Control exists when the Company has the power, directly or indirectly, to govern the financial and operating policies of an enterprise so as to obtain benefits from its activities.

1. 主要會計政策

(a) 遵例聲明

本財務報表是按照香港會計師公會頒布的所有適用的《香港財務報告準則》(包括所有適用的《會計實務準則》及解釋)、香港公認會計原則及香港《公司條例》的披露規定編製。本財務報表同時符合適用的《香港聯合交易所有限公司證券上市規則》(「上市規則」)披露規定。以下是本集團採用的主要會計政策概要。

(b) 財務報表的編製基準

除投資物業和土地及建築物按重估值,以及部分證券投資按市值入 賬(見下文所載的會計政策)外, 本財務報表是以歷史成本作為編 製基準。

(c) 附屬公司

附屬公司是指被本公司控制的企業。當本公司有權直接或間接監管 該公司的財務及經營政策,並藉此 從其業務獲得利益,控制權即存 在。

(c) Subsidiaries (Continued)

An investment in a subsidiary is consolidated into the consolidated financial statements. Intra-group balances and transactions, and any unrealised profits arising from intra-group transactions, are eliminated in full in preparing the consolidated financial statements. Unrealised losses resulting from intra-group transactions are eliminated in the same way as unrealised gains, but only to the extent that there is no evidence of impairment.

Minority interests at the balance sheet date, being the portion of the net assets of subsidiaries attributable to equity interests that are not owned by the Company, whether directly or indirectly through subsidiaries, are presented in the consolidated balance sheet separately from liabilities and the shareholders' equity. Minority interests in the results of the Group for the year are also separately presented in the profit and loss account.

Where losses attributable to the minority exceed the minority interest in the net assets of a subsidiary, the excess, and any further losses attributable to the minority, are charged against the Group's interest except to the extent that the minority has a binding obligation to, and is able to, make good the losses. All subsequent profits of the subsidiary are allocated to the Group until the minority's share of losses previously absorbed by the Group has been recovered.

In the Company's balance sheet, an investment in a subsidiary is stated at cost less any impairment losses (see note 1(i)).

1. 主要會計政策(續)

(c) 附屬公司(續)

集團於附屬公司的投資均在綜合 財務報表中綜合計算。集團內部往 來的餘額和集團內部交易及其產 生的未變現盈利,均在編製綜合財 務報表時全數抵銷。集團內部交易 所產生的未變現虧損的抵銷方法 與未變現盈利相同,但抵銷額只限 於沒有證據顯示已轉讓資產已出 現減值。

於結算日的少數股東權益是指並 非由本公司直接或透過附屬公司 間接擁有的股權所佔附屬公司資 產淨值的部分;這些權益在綜合資 產負債表內是與負債及股東權益 分開列示。少數股東所佔本集團本 年度業績的權益在損益表內亦會 分開列示。

如果少數股東應佔的虧損超過其 所佔附屬公司資產淨值的權益,超 額部分和任何歸屬於少數股東的 進一步虧損便會沖減本集團所佔 權益;但如少數股東須承擔具有約 束力的義務並有能力彌補虧損則 除外。附屬公司的所有其後盈利均 會分配予本集團,直至本集團收回 以往承擔的少數股東應佔虧損為 止。

本公司資產負債表所示於附屬公司的投資,是按成本減去任何減值 虧損(參閱附註1(i))後入賬。

Significant accounting policies (Continued) (d) Goodwill

Positive goodwill arising on consolidation represents the excess of the cost of the acquisition over the Group's share of the fair value of the identifiable assets and liabilities acquired. In respect of subsidiaries:

- for acquisitions before 1 March 2001, positive goodwill is eliminated against reserves and is reduced by impairment losses recognised in the profit and loss account (see note 1(i)); and
- for acquisitions on or after 1 March 2001, positive goodwill is amortised to the consolidated profit and loss account on a straight-line basis over its estimated useful life. Positive goodwill is stated in the consolidated balance sheet at cost less any accumulated amortisation and any impairment losses (see note 1(i)).

Negative goodwill arising on acquisitions of subsidiaries represents the excess of the Group's share of the fair value of the identifiable assets and liabilities acquired over the cost of the acquisition. Negative goodwill is accounted for as follows:

 for acquisitions before 1 March 2001, negative goodwill is credited to a capital reserve; and

1. 主要會計政策(續)

(d) 商譽

編製綜合財務報表時產生的正商 譽是指投資成本超過本集團佔所 收購可分資產與負債公允價值的 數額。就附屬公司而言:

- 一 對於在2001年3月1日之前 作出的收購,正商譽與儲備 抵銷,並且減去已在損益表 確認的減值虧損(參閱附註 1(i))之數;及
- 一 對於在2001年3月1日或之後作出的收購,正商譽是按其預計可用年限,以直線法在綜合損益表內攤銷。正商譽是以成本減去任何累計攤銷及任何減值虧損(參閱附註1(i))後,記入綜合資產負債表。

收購附屬公司所產生的負商譽是 指本集團佔所收購可分資產與負 債公允價值超過投資成本的數額。 負商譽的入賬方法如下:

 對於在2001年3月1日之前 作出的收購,負商譽計入資 本儲備;及

(d) Goodwill (Continued)

for acquisitions on or after 1 March 2001, to the extent that negative goodwill relates to an expectation of future losses and expenses that are identified in the plan of acquisition and can be measured reliably, but which have not yet been recognised, it is recognised in the consolidated profit and loss account when the future losses and expenses are recognised. Any remaining negative goodwill, but not exceeding the fair values of the non-monetary assets acquired, is recognised in the consolidated profit and loss account over the weighted average useful life of those nonmonetary assets that are depreciable/ amortisable. Negative goodwill in excess of the fair values of the non-monetary assets acquired is recognised immediately in the consolidated profit and loss account.

In respect of any negative goodwill not yet recognised in the consolidated profit and loss account, such negative goodwill is shown in the consolidated balance sheet as a deduction from assets in the same balance sheet classification as positive goodwill.

On disposal of a subsidiary during the year, any attributable amount of purchased goodwill not previously amortised through the consolidated profit and loss account or which has previously been dealt with as a movement on Group reserves is included in the calculation of the profit or loss on disposal.

1. 主要會計政策(續)

(d) 商譽 (續)

對於在2001年3月1日或之 後作出的收購,假如負商譽 關乎已在收購計劃中確定及 可以可靠地計算,但尚未確 認的預計未來虧損和支出, 便會在未來虧損和支出確認 時,在綜合損益表內確認。任 何尚餘的負商譽(但以所收 購非貨幣資產公允價值為 限)則按應計折舊/攤銷的 非貨幣資產的加權平均可用 年限,在綜合損益表內確認。 然而,如尚餘的負商譽數額 高於所收購非貨幣資產公允 價值,這部分負商譽便會立 即在綜合損益表內確認。

至於尚未在綜合損益表內確認的 任何負商譽·有關的負商譽會在綜 合資產負債表內列示為資產的減 項·與正商譽屬於同一個資產負債 表類別。

如於年內出售附屬公司,以往未在 綜合損益表攤銷或以往作為集團 儲備變動處理的應佔購入商譽的 數額,均在計算出售的盈利或虧損 時包括在內。

(e) Investments in securities

The Group's and the Company's policies for investments in securities other than investments in subsidiaries are as follows:

- (i) Investments held on a continuing basis for an identified long-term purpose are classified as investment securities. Investment securities are stated in the balance sheet at cost less any provisions for diminution in value. Provisions are made when the fair values have declined below the carrying amounts, unless there is evidence that the decline is temporary, and are recognised as an expense in the profit and loss account, such provisions being determined for each investment individually.
- (ii) Trading securities are stated in the balance sheet at fair value. Changes in fair value are recognised in the profit and loss account as they arise. Securities are presented as trading securities when they were acquired principally for the purpose of generating a profit from short-term fluctuations in price or dealer's margin.
- (iii) Profits or losses on disposal of investments in securities are determined as the difference between the estimated net disposal proceeds and the carrying amount of the investments and are accounted for in the profit and loss account as they arise.

1. 主要會計政策(續)

(e) 證券投資

本集團及本公司有關證券投資(於附屬公司的投資除外)的政策如下:

- (i) 持續持有作既定的長期用途的投資,歸類為投資證券。這類證券是以成本減去任何減值撥備後記入資產負債表。除非有證據證明減值屬於暫時性質,否則,當公允價值下跌至低於賬面金額時,便會提撥減值撥備,並在損益表內確認為支出。這些撥備是就各項投資個別釐定。
- (ii) 買賣證券均以公允價值記入 資產負債表。公允價值的變動 在產生時在損益表內確認。如 果主要是為了從短期的價格 波動或證券商的利潤賺取盈 利而購入證券,則這些證券會 作為買賣證券列賬。
- (iii) 出售證券投資的盈利或虧損 是按估計出售收入淨額與投 資賬面金額之間的差額釐 定,並在產生時記入損益表。

- (f) Fixed assets
 - (i) Fixed assets are stated in the balance sheets on the following bases:
 - investment properties with an unexpired lease term of more than 20 years are stated in the balance sheet at their open market value which is assessed annually by external qualified valuers;
 - land and buildings held for own use are stated in the balance sheet at their revalued amount, being their open market value at the date of revaluation less any subsequent accumulated depreciation (see note 1(h)). Revaluations are performed by qualified valuers with sufficient regularity to ensure that the carrying amount of these assets does not differ materially from that which would be determined using fair values at the balance sheet date; and
 - plant, machinery and other fixed assets are stated in the balance sheet at cost less accumulated depreciation (see note 1(h)) and impairment losses (see note 1(i)).
 - (ii) Changes arising on the revaluation of investment properties and land and buildings held for own use are generally dealt with in reserves. The only exceptions are as follows:
 - when a deficit arises on revaluation, it will be charged to the profit and loss account, if and to the extent that it exceeds the amount held in the reserve in respect of that same asset, or, solely in the case of investment properties, the portfolio of investment properties, immediately prior to the revaluation; and

1. 主要會計政策 (續)

- (f) 固定資產
 - (i) 固定資產是按下列基準記入 資產負債表:
 - 一 尚餘租賃期超過20年 的投資物業按每年經 由外聘的合資格估值 師所評估的公開市值 記入資產負債表;

 - 一 廠房、機器及其他固定 資產以成本減去累計 折舊(參閱附註1(h)) 及減值虧損(參閱附 註1(i))後記入資產負 債表。
 - (ii) 重估投資物業和持作自用的 土地及建築物所產生的變動 一般會撥入儲備處理,但下 列情況例外:
 - 如果出現重估虧損,而 且有關的虧損額超過 就該項資產或只限於 投資物業的投資物業 組合在截至重估前計 入儲備的數額,便會在 損益表列支;及

- 1. Significant accounting policies (Continued)
 - (f) Fixed assets (Continued)
 - when a surplus arises on revaluation, it will be credited to the profit and loss account, if and to the extent that a deficit on revaluation in respect of that same asset, or, solely in the case of investment properties, the portfolio of investment properties, had previously been charged to the profit and loss account.
 - (iii) Subsequent expenditure relating to a fixed asset that has already been recognised is added to the carrying amount of the asset when it is probable that future economic benefits, in excess of the originally assessed standard of performance of the existing asset, will flow to the enterprise. All other subsequent expenditure is recognised as an expense in the period in which it is incurred.
 - (iv) Gains or losses arising from the retirement or disposal of a fixed asset are determined as the difference between the estimated net disposal proceeds and the carrying amount of the asset and are recognised in the profit and loss account on the date of retirement or disposal. On disposal of an investment property, the related portion of surpluses or deficits previously taken to the investment properties revaluation reserve is also transferred to the profit and loss account for the year. For all other fixed assets, any related revaluation surplus is transferred from the revaluation reserve to retained profits.

1. 主要會計政策(續)

- (f) 固定資產 (續)
 - 如果以往曾將同一項 資產或只限於投資物 業的投資物業組合的 重估虧損在損益表列 支,則在出現重估盈餘 時,便會撥入損益表計 質。
 - (iii) 在超過現有資產原先評估的 表現水平的未來經濟效益很 可能流入企業時,與固定資 產有關而且已獲確認的其後 支出便會加入資產的賬面金 額。所有其他其後支出則在 產生的期間確認為支出。
 - (iv) 報廢或出售固定資產所產生的損益以估計出售所得淨額與資產的賬面金額之間的差額釐定,並於報廢或出售當日在損益表確認。出售投資物業時,早前記入投資物業重估儲備的有關盈餘或虧損部分亦會轉入該年度的損益表內。就所有其他固定資產而言,任何相關的重估盈餘會由重估儲備轉入保留盈利。

(g) Leased assets

Leases of assets under which the lessee assumes substantially all risks and benefits of ownership are classified as finance leases. Leases of assets under which the lessor has not transferred all the risks and benefits of ownership are classified as operating leases.

(i) Assets acquired under finance leases

Where the Group acquires the use of assets under finance leases, the amounts representing the fair value of the leased asset, or, if lower, the present value of the minimum lease payments, of such assets are included in fixed assets and the corresponding liabilities, net of finance charges, are recorded as obligations under finance leases. Depreciation is provided at rates which write off the cost of the assets in equal annual amounts over the term of the relevant lease or, where it is likely the Company or Group will obtain ownership of the asset, the life of the asset, as set out in note 1(h). Impairment losses are accounted for in accordance with the accounting policy as set out in note 1(i). Finance charges implicit in the lease payments are charged to the profit and loss account over the period of the leases so as to produce an approximately constant periodic rate of charge on the remaining balance of the obligations for each accounting period. Contingent rentals are written off as an expense of the accounting period in which they are incurred.

1. 主要會計政策(續)

(g) 租賃資產

由承租人承擔所有權的絕大部分 相關風險及回報的資產租賃歸類 為融資租賃。出租人並未轉讓所有 權的全部相關風險及報酬的資產 租賃,歸類為經營租賃。

(i) 以融資租賃購入的資產

如果本集團是以融資租賃獲 得資產的使用權,便會將相 當於租賃資產公允價值或最 低租賃付款額的現值(如為 較低的數額)記入固定資 產,而扣除融資費用後的相 應負債則列為融資租賃承 擔。折舊是在相關的租賃期 或資產的可用年限(如本公 司或本集團很可能取得資產 的所有權)內,以每年等額 沖銷其成本的比率計提;有 關的可用年限載列於附註 1(h)。減值虧損按照附註1(i) 所列的會計政策入賬。租賃 付款內含的融資費用會計入 租賃期內的損益表,使每個 會計期間的融資費用佔承擔 餘額的比率大致相同。或有 租金在其產生的會計期間作 為開支撇銷。

- (g) Leased assets (Continued)
 - (ii) Operating lease charges

Where the Group has the use of assets under operating leases, payments made under the leases are charged to the profit and loss account in equal instalments over the accounting periods covered by the lease term, except where an alternative basis is more representative of the pattern of the benefits to be derived from the leased asset. Lease incentives received are recognised in the profit and loss account as an integral part of the aggregate net lease payments made. Contingent rentals are charged to the profit and loss account in the accounting period in which they are incurred.

(h) Depreciation

- (i) No depreciation is provided on investment properties with an unexpired lease term of over 20 years or on freehold land.
- (ii) Depreciation is calculated to write off the cost or valuation of other fixed assets over their estimated useful lives as follows:
 - leasehold land is depreciated on a straight-line basis over the remaining term of the lease;
 - buildings are depreciated on a straight-line basis over the shorter of their estimated useful lives, being 40 years from the date of completion, and the unexpired terms of the leases: and

1. 主要會計政策(續)

- (g) 租賃資產 (續)
 - (ii) 經營租賃費用

如屬本集團透過經營租賃使用資產的情況,則根據租賃作出的付款會在租賃期所涵蓋的會計期間內,以等額在損益表扣除;但如有其他基準能更清楚地反映租賃資資。 經營租賃協議所涉及的激勵措施均在損益表中確認為租賃淨付款總額的組成部分。或有租金在其產生的會計期間內在損益表扣除。

(h) 折舊

- (i) 尚餘租賃期超過20年的投資物業或永久業權土地不計提任何折舊。
- (ii) 其他固定資產的折舊是按其 預計可用年限沖銷其成本或 估值,計算方法如下:
 - 租賃土地按尚餘租賃 期以直線法計算折舊;
 - 建築物按預計可用年限(即落成日期起計40年)或尚餘租賃期兩者中的較短期間,以直線法計算折舊;及

(h) Depreciation (Continued)

 other fixed assets are depreciated on a straight-line basis over their estimated useful lives as follows:

Furniture, fixtures and

equipment 1 to 10 years

Plant and machinery 3 to 7 years

Motor vehicles 4 to 10 years

(i) Impairment of assets

Internal and external sources of information are reviewed at each balance sheet date to identify indications that the following assets may be impaired or an impairment loss previously recognised no longer exists or may have decreased:

- fixed assets (other than properties carried at revalued amounts);
- investments in subsidiaries; and
- positive goodwill (whether taken initially to reserves or recognised as an asset).

If any such indication exists, the asset's recoverable amount is estimated. An impairment loss is recognised in the profit and loss account whenever the carrying amount of such an asset (including positive goodwill taken directly to reserves) exceeds its recoverable amount.

1. 主要會計政策(續)

(h) 折舊(續)

其他固定資產按下列 預計可用年限以直線 法計算折舊:

 傢俬、裝置及設備
 1至10年

 廠房及機器
 3至7年

 汽車
 4至10年

(i) 資產減值

本集團在每個結算日審閱內部和 外來的信息,以確定下列資產有否 出現減值跡象,或是以往確認的減 值虧損不復存在或已經減少:

- 固定資產(按重估數額列賬的物業除外);
- 於附屬公司的投資;及
- 正商譽(不論是在產生時與 儲備抵銷或確認為資產)。

如果發現有減值跡象,便會估計該 資產的可收回數額。當資產的賬面 金額(包括直接記入儲備的正商 譽)高於可收回數額時,便會在損 益表內確認減值虧損。

(i) Impairment of assets (Continued)

(i) Calculation of recoverable amount

The recoverable amount of an asset is the greater of its net selling price and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of time value of money and the risks specific to the asset. Where an asset does not generate cash inflows largely independent of those from other assets, the recoverable amount is determined for the smallest group of assets that generates cash inflows independently (i.e. a cash-generating unit).

(ii) Reversals of impairment losses

In respect of assets other than goodwill, an impairment loss is reversed if there has been a favourable change in the estimates used to determine the recoverable amount. An impairment loss in respect of goodwill is reversed only if the loss was caused by a specific external event of an exceptional nature that is not expected to recur, and the increase in recoverable amount relates clearly to the reversal of the effect of that specific event.

A reversal of impairment losses is limited to the asset's carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised in prior years. Reversals of impairment losses are credited to the profit and loss account in the year in which the reversals are recognised.

1. 主要會計政策(續)

(i) 資產減值(續)

(i) 計算可收回數額

資產的可收回數額以其銷售 淨價和使用價值兩者中的使 高數額為準。在評估使用 值時,會使用除稅前折讓率應是反時 現值。該折讓率應是反時間 場當時所評估的貨幣時 值和該資產的獨有風險。 場資產所產生的現金流入時間 生的現金流入的最小資產 生的現金流入的最小資產 是生現金流入的最小資產 別(即現金產生單位)來 定可收回數額。

(ii) 轉回減值虧損

倘若用以釐定可收回數額的估計數字出現有利的變化,便會將資產減值虧損轉回;但商譽除外。至於商譽的減值虧損,倘若虧損是由性質獨特及預計不會再出現的特殊外界因素所造成,而且可收回數額的增加明顯是與該特殊因素轉回有關,才會將減值虧損轉回。

所轉回的減值虧損以假設沒有在往年確認減值虧損而應已釐定的資產賬面金額為限。所轉回的減值虧損在確認轉回的年度內計入損益表。

(j) Inventories

Inventories are carried at the lower of cost and net realisable value.

Cost is calculated using the weighted average cost formula and comprises all costs of purchase, costs of conversion and other costs incurred in bringing the inventories to their present location and condition.

Net realisable value is the estimated selling price in the ordinary course of business less the estimated costs of completion and the estimated costs necessary to make the sale.

When inventories are sold, the carrying amount of those inventories is recognised as an expense in the period in which the related revenue is recognised. The amount of any write-down of inventories to net realisable value and all losses of inventories are recognised as an expense in the period the write-down or loss occurs. The amount of any reversal of any write-down of inventories, arising from an increase in net realisable value, is recognised as a reduction in the amount of inventories recognised as an expense in the period in which the reversal occurs.

(k) Properties held for sale

Properties held for sale are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost comprises all direct costs incurred in connection with bringing the properties held for sale to their current condition. Net realisable value represents the estimated selling price in the ordinary course of business less all costs to be incurred to make the sale.

1. 主要會計政策(續)

(j) 存貨

存貨以成本及可變現淨值兩者中 的較低數額入賬。

成本以加權平均成本法計算,其中 包括所有採購成本、加工成本及將 存貨達至目前地點和變成現狀的 成本。

可變現淨值是以日常業務過程中 的估計售價減去完成生產及銷售 所需的估計成本後所得之數。

所出售存貨的賬面金額在相關收入獲確認的期間內確認為支出。存貨數額撇減至可變現淨值及存貨的所有虧損,均在出現減值或虧損的期間內確認為支出。因可變現淨值增加引致存貨的任何減值轉回之數,均在出現轉回的期間內確認為已列作支出的存貨數額減少。

(k) 待售物業

待售物業乃按成本及可變現淨值 兩者中的較低者列賬,成本包括所 有將待售物業置於現況的直接成 本。可變現淨值乃按日常業務範圍 內的估計出售價格扣除銷售所必 須的成本計算。

(I) Cash equivalents

Cash and cash equivalents comprise cash at bank and on hand, demand deposits with banks and other financial institutions, and short-term, highly liquid investments that are readily convertible into known amounts of cash and which are subject to an insignificant risk of changes in value, having been within three months of maturity at acquisition. Bank overdrafts that are repayable on demand and form an integral part of the Group's cash management are also included as a component of cash and cash equivalents for the purpose of the cash flow statement.

(m) Employee benefits

- (i) Salaries, annual bonuses, paid annual leave, leave passage and the cost to the Group of non-monetary benefits are accrued in the year in which the associated services are rendered by employees of the Group. Where payment or settlement is deferred and the effect would be material, these amounts are stated at their present values.
- (ii) Contributions to Mandatory Provident Funds as required under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance and contributions to the retirement schemes operated by the relevant authorities for employees of the subsidiaries in the People's Republic of China ("PRC") and Malaysia are recognised as an expense in the profit and loss account as incurred, except to the extent that they are included in the cost of inventories not yet recognised as an expense.

1. 主要會計政策(續)

(I) 現金等價物

現金及現金等價物包含銀行存款 及現金、存放於銀行和其他財務機 構的活期存款,以及短期和流動性 極高的投資項目。這些項目可以容 易地換算為已知的現金數額、所須 承受的價值變動風險甚小,並在購 入後三個月內到期。就編製現金流 量表而言,現金及現金等價物也包 括須於接獲通知時償還,並構成本 集團現金管理一部分的銀行透支。

(m) 僱員福利

- (i) 薪金、年度獎金、有薪年假、 假期旅遊津貼及各項非貨幣 福利令本集團產生的成本, 均在本集團僱員提供相關服 務的年度內累計。如延遲付 款或結算會構成重大的貨幣 時間價值,則上述數額須按 現值列賬。
- (ii) 根據香港《強制性公積金計 劃條例》的規定作出的強制 性公積金供款及為中華人民 共和國(「中國」)及馬來西亞 之附屬公司僱員參與有關政 府部門管理之退休金計劃的 供款,均於產生時在損益表列 支;但已計入尚未確認為開支 的存貨成本的數額除外。

(m) Employee benefits (Continued)

(iii) The Group's net obligation in respect of lump sum long service amounts payable on cessation of employment in certain circumstances under the Hong Kong Employment Ordinance is the amount of future benefit that employees have earned in return for their service in the current and prior periods. The obligation is calculated using the projected unit credit method by a qualified actuary, discounted to its present value, and the fair value of any related plan assets is deducted. The discount rate is the yield at balance sheet date on Exchange Fund Notes that have maturity dates approximating the terms of the Group's obligations.

(n) Income tax

- (i) Income tax for the year comprises current tax and movements in deferred tax assets and liabilities. Current tax and movements in deferred tax assets and liabilities are recognised in the profit and loss account except to the extent that they relate to items recognised directly in equity, in which case they are recognised in equity.
- (ii) Current tax is the expected tax payable on the taxable income for the year, using tax rates enacted or substantively enacted at the balance sheet date, and any adjustment to tax payable in respect of previous years.

1. 主要會計政策(續)

(m) 僱員福利 (續)

(iii) 本集團就香港《僱傭條例》 的規定在若干情況下停止聘 用員工而應以整筆款項形式 支付長期服務金所承擔的義 務淨額,是僱員在本期和以 往期間提供服務所賺取未來 福利的數額。該義務金額由 合資格的精算師按預期福利 單位法計算,該福利已貼現 至現值,並已扣除任何相關 計劃資產的公允價值。計算 現值所採用的折讓率是根據 外匯基金債權證於結算日的 收益率釐定,這些債務的到 期日與本集團就該福利須履 行供款責任的年期相若。

(n) 所得税

- (i) 本年度所得稅包括本期稅項 及遞延稅項資產和負債的變動。本期稅項及遞延稅項資 產和負債的變動均在損益表 內確認,但與直接確認為股 東權益項目相關的,則確認 為股東權益。
- (ii) 本期税項是按本年度應税收入根據已執行或在結算日實質上已執行的税率計算的預期應付税項,加上以往年度應付税項的任何調整。

- (n) Income tax (Continued)
 - (iii) Deferred tax assets and liabilities arise from deductible and taxable temporary differences respectively, being the differences between the carrying amounts of assets and liabilities for financial reporting purposes and their tax bases. Deferred tax assets also arise from unused tax losses and unused tax credits.

Apart from certain limited exceptions, all deferred tax liabilities, and all deferred tax assets to the extent that it is probable that future taxable profits will be available against which the asset can be utilised, are recognised. Future taxable profits that may support the recognition of deferred tax assets arising from deductible temporary differences include those that will arise from the reversal of existing taxable temporary differences, provided those differences relate to the same taxation authority and the same taxable entity, and are expected to reverse either in the same period as the expected reversal of the deductible temporary difference or in periods into which a tax loss arising from the deferred tax asset can be carried back or forward. The same criteria are adopted when determining whether existing taxable temporary differences support the recognition of deferred tax assets arising from unused tax losses and credits, that is, those differences are taken into account if they relate to the same taxation authority and the same taxable entity, and are expected to reverse in a period, or periods, in which the tax loss or credit can be utilised.

1. 主要會計政策(續)

- (n) 所得税 (續)
 - (iii) 遞延税項資產和負債分別由 可抵扣和應税暫時差異產 生。暫時差異是指資產和負 債在財務報表上的賬面金額 與這些資產和負債的計税基 礎的差異。遞延稅項資產也 可以由未利用可抵扣虧損和 未利用税款抵減產生。

除了某些有限的例外情况 外,所有遞延税項負債和遞 延税項資產(只限於很可能 獲得能利用該遞延税項資產 來抵扣的未來應稅盈利)都 會確認。支持確認由可抵扣 暫時差異所產生遞延税項資 產的未來應稅盈利包括因轉 回目前存在的應税暫時差異 而產生的數額;但這些轉回 的差異必須與同一税務機關 及同一應稅實體有關,並預 期在可抵扣暫時差異預計轉 回的同一期間或遞延税項資 產所產生可抵扣虧損可向後 期或向前期結轉的期間內轉 回。在決定目前存在的應税 暫時差異是否足以支持確認 由未利用可抵扣虧損和税款 抵減所產生的遞延税項資產 時,亦會採用同一準則,即差 異是否與同一税務機關及同 一應稅實體有關,並是否預 期在能夠使用未利用可抵扣 虧損和税款抵減撥回的同一 期間內轉回。

(n) Income tax (Continued)

(iii) (Continued)

The limited exceptions to recognition of deferred tax assets and liabilities are those temporary differences arising from goodwill not deductible for tax purposes, negative goodwill treated as deferred income, the initial recognition of assets or liabilities that affect neither accounting nor taxable profit (provided they are not part of a business combination).

The amount of deferred tax recognised is measured based on the expected manner of realisation or settlement of the carrying amount of the assets and liabilities, using tax rates enacted or substantively enacted at the balance sheet date. Deferred tax assets and liabilities are not discounted.

The carrying amount of a deferred tax asset is reviewed at each balance sheet date and is reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow the related tax benefit to be utilised. Any such reduction is reversed to the extent that it becomes probable that sufficient taxable profit will be available.

1. 主要會計政策(續)

(n) 所得税 (續)

(iii) (續)

不確認為遞延税項資產和負債的暫時差異是產生自以下有限的例外情況:不可在税務方面獲得扣減的商譽;作為遞延收入處理的負商譽;不影響會計或應稅盈利的資產或負債的初始確認(如屬業務合併的一部分則除外)。

遞延税項是按照資產和負債 賬面金額的預期實現或清償 方式·根據已執行或在結算 日實質上已執行的税率計 量。遞延税項資產和負債均 不貼現計算。

本集團會在每個結算日評估 遞延税項資產的賬面金額。 如果本集團預期不再可能獲 得足夠的應稅盈利以抵扣相 關的稅務利益,該遞延稅項 資產的賬面金額便會調低; 但是如果日後又可能獲得足 夠的應稅盈利,有關減額便 會轉回。

- (n) Income tax (Continued)
 - (iv) Current tax balances and deferred tax balances, and movements therein, are presented separately from each other and are not offset. Current tax assets are offset against current tax liabilities, and deferred tax assets against deferred tax liabilities if, and only if, the Company or the Group has the legally enforceable right to set off current tax assets against current tax liabilities and the following additional conditions are met:
 - in the case of current tax assets and liabilities, the Company or the Group intends either to settle on a net basis, or to realise the asset and settle the liability simultaneously; or
 - in the case of deferred tax assets and liabilities, if they relate to income taxes levied by the same taxation authority on either:
 - the same taxable entity; or
 - different taxable entities, which, in each future period in which significant amounts of deferred tax liabilities or assets are expected to be settled or recovered, intend to realise the current tax assets and settle the current tax liabilities on a net basis or realise and settle simultaneously.

1. 主要會計政策(續)

- (n) 所得税 (續)
 - (iv) 本期和遞延税項結餘及其變動額會分開列示,並且不予抵銷。本期和遞延税項資產只會在本公司或本集團有法定行使權以本期稅項資產抵銷本期所得稅負債,並且符合以下附帶條件的情況下,才可以分別抵銷本期和遞延稅項負債:
 - 本期税項資產和負債:
 本公司或本集團計劃
 按淨額基準結算,或同時變現該資產和清償該負債;或
 - 遞延税項資產和負債:這些資產和負債必須與同一稅務機關就以下其中一項徵收的所得稅有關:
 - 一 同一應稅實體;或

(o) Provisions and contingent liabilities

Provisions are recognised for liabilities of uncertain timing or amount when the Company or Group has a legal or constructive obligation arising as a result of a past event, it is probable that an outflow of economic benefits will be required to settle the obligation and a reliable estimate can be made. Where the time value of money is material, provisions are stated at the present value of the expenditures expected to settle the obligation.

Where it is not probable that an outflow of economic benefits will be required, or the amount cannot be estimated reliably, the obligation is disclosed as a contingent liability, unless the probability of outflow of economic benefits is remote. Possible obligations, whose existence will only be confirmed by the occurrence or non-occurrence of one or more future events are also disclosed as contingent liabilities unless the probability of outflow of economic benefits is remote.

(p) Revenue recognition

Provided it is probable that the economic benefits will flow to the Group and the revenue and costs, if applicable, can be measured reliably, revenue is recognised in the profit and loss account as follows:

(i) Sale of goods

Revenue is recognised when the customer has accepted the goods and the related risks and rewards of ownership. Revenue excludes value added tax or other sales taxes and is after deduction of any trade discounts and returns.

1. 主要會計政策(續)

(o) 撥備及或有負債

倘若本公司或本集團須就已發生的事件承擔法律或推定義務,而履行該義務預期會導致含有經濟效益的資源外流,並可作出可靠的估計時,便會就該時間或數額不定的負債計提撥備。如果貨幣時間價值重大,則按預計履行義務所需資源的現值計列撥備。

倘若含有經濟效益的資源外流的 可能性較低,或是無法對有關數額 作出可靠的估計,便會將該義務披 露為或有負債;但假如這類資源外 流的可能性極低則除外。須視乎某 宗或多宗未來事件是否發生才能 確定存在與否的潛在義務,亦會披 露為或有負債;但假如這類資源外 流的可能性極低則除外。

(p) 收入確認

收入是在經濟效益可能會流入本 集團,以及能夠可靠地計算收入和 成本(如適用)時,收入便會根據 下列基準在損益表內確認:

(i) 銷售貨品

收入在客戶接收貨品及其所 有權相關的風險及回報時確 認。收入不包括增值稅或其 他銷售稅,並已扣除任何營 業折扣及退貨。

(p) Revenue recognition (Continued)

(ii) Commission and consultancy service income

Commission and consultancy service income are recognised when the related services are rendered.

(iii) Rental income from operating leases

Rental income receivable under operating leases is recognised in the profit and loss account in equal instalments over the accounting periods covered by the lease term, except where an alternative basis is more representative of the pattern of benefits to be derived from the leased asset. Lease incentives granted are recognised in the profit and loss account as an integral part of the aggregate net lease payments receivable. Contingent rental are recognised as income in the accounting period in which they are earned.

(iv) Dividends

- Dividend income from unlisted investments is recognised when the shareholder's right to receive payment is established.
- Dividend income from listed investments is recognised when the share price of the investment goes ex-dividend.

(v) Interest income

Interest income from bank deposits is accrued on a time-apportioned basis by reference to the principal outstanding and at the rate applicable.

1. 主要會計政策(續)

- (p) 收入確認 (續)
 - (ii) 佣金及顧問服務收入

佣金及顧問服務收入在有關 服務提供後確認。

(iii) 經營租賃的租金收入

經營租賃的應收租金收入在租賃期所涵蓋之會計期間內,以等額在損益表確認;但如有其他基準能更清楚地反映租賃資產所產生的收益模式則除外。經營租賃協議所涉及的激勵措施均在損益表中確認為應收租賃淨付款總額的組成部分。或有租金在其產生的會計期間內確認為收入。

(iv) 股息

- 非上市投資的股息收入在股東收取款項的權利確立時確認。
- 上市投資的股息收入 在投資項目的股價除 息時確認。

(v) 利息收入

銀行存款的利息收入以時間 比例為基準,按尚餘本金及 適用利率計算。

(q) Translation of foreign currencies

Foreign currency transactions during the year are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates ruling at the transaction dates. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates ruling at the balance sheet date. Exchange gains and losses are dealt with in the profit and loss account.

The results of foreign enterprises are translated into Hong Kong dollars at the average exchange rates for the year; balance sheet items are translated into Hong Kong dollars at the rates of exchange ruling at the balance sheet date. The resulting exchange differences are dealt with as a movement in reserves.

On disposal of a foreign enterprise, the cumulative amount of the exchange differences which relate to that foreign enterprise is included in the calculation of the profit or loss on disposal.

(r) Borrowing costs

Borrowing costs are expensed in the profit and loss account in the period in which they are incurred.

(s) Related parties

For the purposes of these financial statements, parties are considered to be related to the Group if the Group has the ability, directly or indirectly, to control the party or exercise significant influence over the party in making financial and operating decisions, or vice versa, or where the Group and the party are subject to common control or common significant influence. Related parties may be individuals or other entities.

1. 主要會計政策 (續)

(q) 外幣換算

年度內的外幣交易按交易日的匯 率換算為港元。以外幣為單位的貨 幣資產及負債則按結算日的匯率 換算為港元。匯兑盈虧均撥入損益 表處理。

海外企業的業績按年內的平均匯 率換算為港元;資產負債表項目則 按結算日的匯率換算為港元。所產 生的匯兑差額作為儲備變動處理。

在出售海外企業時,與該海外企業 有關的累計匯兑差額會在計算出 售的盈利或虧損時包括在內。

(r) 借貸成本

借貸成本在產生的期間內在損益 表列支。

(s) 關聯人士

就本財務報表而言,如果本集團能 夠直接或間接控制另一方人士或 可以對另一方人士的財務及經營 決策發揮重大的影響力,或另一方 人士能夠直接或間接控制本集團 或對本集團的財務及經營決策發 揮重大的影響力,或本集團與另一 方人士均受制於共同的控制或共 同的重大影響下,有關人士即被視 為本集團的關聯人士。關聯人士可 以是個別人士或其他實體。

Notes on the Financial Statements

81

(t) Segment reporting

A segment is a distinguishable component of the Group that is engaged either in providing products or services (business segment), or in providing products or services within a particular economic environment (geographical segment), which is subject to risks and rewards that are different from those of other segments.

In accordance with the Group's internal financial reporting, the Group has chosen geographical segment information as the primary reporting format. No business segments analysis of the Group is presented as all the Group's turnover and trading result are generated from the manufacture, sale and marketing of jewellery products and provision of related agency services.

Segment revenue, expenses, results, assets and liabilities include items directly attributable to a segment as well as those that can be allocated on a reasonable basis to that segment. For example, segment assets may include inventories, trade receivables and fixed assets. Segment revenue, expenses, assets and liabilities are determined before intra-group balances and intra-group transactions are eliminated as part of the consolidation process, except to the extent that such intra-group balances and transactions are between group enterprises within a single segment.

Segment capital expenditure is the total cost incurred during the year to acquire segment assets that are expected to be used for more than one year.

Unallocated items mainly comprise financial and corporate assets, interest-bearing loans, borrowings, corporate and financing expenses and minority interests.

1. 主要會計政策(續)

(t) 分部報告

分部是指本集團內可明顯區分的 組成部分,並且負責提供單項或一 組相關的產品或服務(業務分 部),或在一個特定的經濟環境中 提供產品或服務(地區分部),並 承擔著不同於其他分部的風險和 回報。

按照本集團的內部財務報告系統, 本集團選擇以地區分部為報告分 部信息的主要形式。由於本集團的 營業額及經營業績均來自製造、銷 售及推廣珠寶首飾和提供相關的 代理服務,故並無提供有關本集團 之業務類別分析。

分部收入、支出、經營成果、資產及 負債包含直接歸屬某一分部,以及 可按合理的基準分配至該分部的 項目的數額。例如,分部資產可能 包括存貨、應收賬款及固定資產。 分部收入、支出、資產及負債包含 須在編製綜合財務報表時抵銷的 集團內部往來的餘額和集團內部 交易;但同屬一個分部的集團企業 之間的集團內部往來的餘額和交 易則除外。

分部資本開支是指在年內購入預 計可於超過一年使用的分部資產 所產生的成本總額。

未能分配至分部的項目主要包括 財務及企業資產、帶息借款、借款、 企業和融資支出及少數股東權益。

2. Turnover

The principal activities of the Group are the manufacture, sale and marketing of jewellery products and provision of related agency services.

Turnover represents the sales value of jewellery products sold to customers and commission income. The amount of each significant category of revenue recognised in turnover during the year is as follows:

Sales of jewellery products	珠寶產品銷售
Commission income	佣金收入

3. Other revenue

租金收入
利息收入
匯兑收益
顧問服務收入
其他

2. 營業額

本集團的主要業務是製造、銷售及推廣 珠寶首飾和提供相關的代理服務。

營業額包括銷售給客戶珠寶首飾的銷售 價值及佣金收入。年內已在營業額中確 認的各項重要收入類別的數額如下:

2004	2005
\$'000	\$'000
千元	千元
939,161	1,253,603
16,464	22,393
955,625	1,275,996

3. 其他收入

2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
161	1,665
132	130
2,755	3,245
256	1,258
5,731	6,614
9,035	12,912

4. Profit from ordinary activities before taxation

Profit from ordinary activities before taxation is arrived at after charging/(crediting):

4. 除税前正常業務盈利

除税前正常業務盈利已扣除/(計入):

				2005	2004
				\$'000	\$'000
				千元	千元
(a)	Finance costs	(a)	財務費用		
	Interest on bank loans		銀行貸款的利息	739	7,048
	Interest on other loans		其他貸款的利息	4,189	210
	Interest on amount due to		應付少數股東		
	a minority shareholder		款項的利息	62	77
	Finance charges on		融資租賃承擔的		
	obligations under		財務費用		
	finance leases			47	-
				5,037	7,335
(b)	Staff costs	(b)	員工成本		
	Contribution to defined		界定供款退休		
	contribution retirement plan		計劃供款	4,518	3,462
	Expense recognised in		已就長期服務金		
	respect of long service payments		確認的支出		
	(note 21(a)(ii) and (iii))		(附註21(a)(ii)及(iii))	844	522
	Retirement costs		退休計劃成本	5,362	3,984
	Salaries, wages and other benefits		薪金、工資及其他福利	144,742	112,770
				150,104	116,754

4. Profit from ordinary activities before

taxation (Continued)

Profit from ordinary activities before taxation is arrived at after charging/(crediting): (Continued)

4. 除税前正常業務盈利(續)

除税前正常業務盈利已扣除/(計入): (續)

			2005	2004
			\$'000	\$'000
			千元	千元
(c) Other items	(c)	其他項目		
Cost of inventories		存貨成本	693,496	589,608
Auditors' remuneration		核數師酬金	4,332	2,867
Depreciation		折舊	15,030	11,222
Operating leases charges		經營租賃費用		
 land and buildings situated 		-香港之土地及		
in Hong Kong		建築物	48,662	41,706
 land and buildings situated 		-香港以外之土地及		
other than in Hong Kong		建築物	4,476	3,611
Loss/(gain) on disposal of		出售固定資產		
fixed assets		虧損/(收益)	197	(42)
Write back of provision for		撥回待售物業		
properties held for sale		減值撥備	(848)	(872)
(Reversal of provision)/provision		存貨(撥回)/撥備		
for inventories			(350)	5,205
Rentals receivable from		應收物業租金減直接		
properties less direct outgoings		支出48,000元		
of \$48,000 (2004: \$167,000)		(2004年:167,000元)	(113)	(1,498)

Cost of inventories includes \$26,324,000 (2004: \$26,486,000) relating to staff costs, depreciation expenses, operating lease charges and provision for inventories, which amount is also included in the respective total amounts disclosed separately above in note 4(b) and 4(c) for each of these types of expenses.

存貨成本包括與員工成本、折舊費用、經 營租賃費用及存貨撥備有關的 26,324,000元(2004年:26,486,000 元)。有關數額亦已記入以上附註4(b)及 附註4(c)所列的各類相關開支中。

Notes on the Financial Statements

85

5. Income tax in the consolidated profit and loss account

- (a) Income tax in the consolidated profit and loss account represents:
- 5. 綜合損益表所示的所得税
 - (a) 綜合損益表所示的所得税為:

		2005	2004
		\$'000	\$'000
		千元	千元
Current tax – Provision for	本期税項-		
Hong Kong Profits Tax	香港利得税撥備		
Tax for the year	本年度税項	9,683	2,647
Underprovision in respect	以往年度撥備不足		
of prior years		26,005	13,261
		35,688	15,908
Command to a Command	* ### ### ###		
Current tax – Overseas	本期税項-海外		
Tax for the year	本年度税項	14,249	4,168
Deferred tax	遞延税項		
Origination and reversal of	暫時差異的產生和轉回		
temporary differences		(14,409)	(3,064)
		35,528	17,012

(i) The provision for Hong Kong Profits Tax is calculated at 17.5% (2004: 17.5%) of the estimated assessable profits for the year. Taxation for overseas subsidiaries is similarly charged at the appropriate current rates of taxation ruling in the relevant countries.

(i) 香港利得税撥備是按本年度 的估計應評税盈利以17.5% (2004年:17.5%)的税率計 算。海外附屬公司的税項以 相關國家適用的現行税率按 類似方法計算。

- 5. Income tax in the consolidated profit and loss account (Continued)
 - (a) Income tax in the consolidated profit and loss account represents: (Continued)
 - (ii) During the years ended 28 February 2005 and 29 February 2004, certain subsidiaries of the Group received from the Inland Revenue Department ("IRD") additional assessments amounting to \$12 million and \$13 million respectively relating to certain offshore income and agents commission payments and promoter fees arising in prior years in respect of which the IRD have challenged the tax treatments adopted by the subsidiaries. The subsidiaries are in the process of gathering relevant information to support the tax treatments adopted. The directors believe that the information being gathered will provide sufficient grounds to support the tax treatments adopted. Furthermore, as set out in note 31, the Independent Commission Against Corruption ("ICAC") is alleging that certain existing and previous employees of the Group were involved in a scheme to offer illegal commissions to employees of a number of travel agencies and to help them to evade tax. The ICAC's allegations and ongoing investigation may or may not have impact on the IRD's above challenges on the tax treatments adopted by the Group relating to agents commission payments and promoter fees arising in prior years.

The directors consider it prudent to establish a provision of \$39 million in respect of the above of which \$26 million and \$13 million have been charged to the consolidated profit and loss account for the years ended 28 February 2005 and 29 February 2004 respectively.

- **5.** 綜合損益表所示的所得税
 - (a) 綜合損益表所示的所得税為: (續)
 - (ii) 在截至2005年2月28日 及2004年2月29日止的 兩個年度內,本集團若干 附屬公司收到税務局就以往 年度的若干離岸收入及代理 佣金支出與業務推廣費用發 出分別為數12,000,000元 及13,000,000元的補加評 税通知,税務局並且就此質 疑有關附屬公司所採用的税 務處理方法。附屬公司正在 搜集相關資料以支持採用的 税務處理方法。董事相信,正 在搜集的資料將提供足夠的 理據支持採用的稅務處理方 法。此外,正如附註31所載, 廉政公署正供述本集團若干 現任及前任僱員涉嫌向多間 旅行社的僱員提供非法回 佣,並協助他們逃稅。廉政公 署的供述及持續進行的調查 可能影響或不影響以上税務 局對本集團以往年度採用的 代理佣金支出及推廣費用的 税務處理方法的質疑。

董事認為以上項目提 撥39,000,000元撥備是 審慎的做法。於截至2005年 2月28日及2004年 2月29日止的兩個年度內, 本集團已分別把以上 撥備中的26,000,000元及 13,000,000元記入綜合損 益表內。

5. Income tax in the consolidated profit and loss account (Continued)

- (a) Income tax in the consolidated profit and loss account represents: (Continued)
 - (ii) (Continued)

The outcome of the above challenges by the IRD is undetermined as at 28 February 2005. In the event that the subsidiaries are not successful in defending the tax treatments adopted, the Group may be subject to significant additional tax liabilities and possibly penalties over and above the additional provision of \$39 million noted above. The directors' estimate of potential additional tax liabilities which could arise should the offshore income claims fail is \$30 million. The directors consider that it is impractical to estimate the potential amount of additional tax liabilities arising if the IRD's challenge in respect of the agents commission payments and promoter fees is successful. Furthermore, under the provisions of the current tax legislation, the above mentioned penalties may be up to three times any tax under-reported as assessed by the IRD.

5. 綜合損益表所示的所得税

(a) 綜合損益表所示的所得税為: (續)

(ii) (續)

於2005年2月28日,稅務局 對以上質疑的結果還是未知 之數。如果這些附屬公司就 所採用的税務處理方法提出 的抗辯不獲接納,本集團或 須額外承擔超出上述 39,000,000元額外撥備的 大額税務負債和罰款。董事 估計如果聲稱可扣稅的離岸 收入不能免税而可能出現的 額外税務負債為 30,000,000元。董事認為實 際上不能估計如果税務局對 代理佣金支出及推廣費用的 質疑得直而產生額外稅務負 債的可能金額。此外,按照目 前的税法條文,以上提到的 罰款可能達税務局評估的任 何少報税項的三倍。

- 5. Income tax in the consolidated profit and loss account (Continued)
 - (b) Reconciliation between tax expense and accounting profit at applicable tax rates:
- **5.** 綜合損益表所示的所得税
 - (b) 所得税支出和會計盈利按適用税 率計算的對賬:

		2005	2004
		\$'000	\$'000
		千元	千元
Profit before tax	除税前盈利	80,929	36,129
Notional tax on profit	按照在相關國家獲得		
before tax, calculated at the	盈利的適用税率計算		
rates applicable to profits	除税前盈利的名義税項		
in the countries concerned		20,934	13,311
Tax effect of profits entitled	可享有免税優惠的盈利的		
to tax exemption	税項影響	(700)	(7,574)
Tax effect of non-deductible	不可扣減支出的税項影響		
expenses		4,219	1,720
Tax effect of non-taxable	毋須計税收入的税項影響		
revenue		(1,989)	(2,007)
Tax effect of prior year's tax	已於本年度動用的以往年度		
losses utilised this year	税損的税項影響	(360)	(7,297)
Tax effect of temporary	未確認的暫時差異的		
differences not recognised	税項影響	587	3,677
Tax effect of prior year's	已於本年度確認的以		
temporary difference	往年度暫時差異的		
recognised this year	税項影響	(15,373)	_
Tax effect of unused tax losses	未使用而且未確認的		
not recognised	可抵扣虧損的税項影響	2,205	1,921
Underprovision in respect	以往年度撥備不足		
of prior years		26,005	13,261
Actual tax expense	實際税項支出	35,528	17,012

6. Directors' remuneration

Directors' remuneration disclosed pursuant to section 161 of the Hong Kong Companies Ordinance is as follows:

袍金
薪金及其他酬金
酌定花紅
退休計劃供款

Included in the directors' remuneration were fees of \$1,440,000 (2004: \$1,440,000) paid to the non-executive directors during the year.

The remuneration of the directors is within the following bands:

\$0 to \$1,000,000	0元至1,000,000元
\$1,000,001 to \$1,500,000	1,000,001元至1,500,000元
\$1,500,001 to \$2,000,000	1,500,001元至2,000,000元
\$2,000,001 to \$2,500,000	2,000,001元至2,500,000元
\$2,500,001 to \$3,000,000	2,500,001元至3,000,000元
\$4,000,001 to \$4,500,000	4,000,001元至4,500,000元

6. 董事酬金

根據香港《公司條例》第161條列報的董 事酬金如下:

2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
1,440	1,593
6,622	5,388
2,210	350
36	26
10,308	7,357

董事酬金包括年內支付予非執行董事的 袍金1,440,000元 (2004年:1,440,000 元)。

酬金在以下範圍內的董事人數如下:

2004	2005	
Number of	Number of	
directors	directors	
董事人數	董事人數	
5	5	
1	1	,
1	_	,
_	1	,
1	_	,
_	1	,

7. Individuals with highest emoluments

Of the five individuals with the highest emoluments, three (2004: three) are directors whose emoluments are disclosed in note 6. The aggregate of the emoluments in respect of the other two (2004: two) individuals are as follows:

Salaries and other emoluments	薪金及其他酬金
Discretionary bonuses	酌定花紅
Retirement scheme contributions	退休計劃供款

The emoluments of the two (2004: two) individuals with the highest emoluments are within the following bands:

\$1,000,001 to \$1,500,000	1,000,001元至1,500,000元
\$2,000,001 to \$2,500,000	2,000,001元至2,500,000元
\$4,000,001 to \$4,500,000	4 000 001元至4 500 000元

8. Profit attributable to shareholders

The consolidated profit attributable to shareholders includes a profit of \$59,281,000 (2004: loss of \$8,655,000) which has been dealt with in the financial statements of the Company.

7. 最高酬金人士

在五位酬金最高的人士中,三位 (2004年:三位) 為董事,有關的酬金詳情載於附註6。其餘兩位 (2004年:兩位) 人士的酬金總額如下:

2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
5,229	3,252
256	256
24	24
5,509	3,532

該兩位(2004年:兩位)酬金最高人士的酬金在以下範圍內:

2004	2005
Number of	Number of
individuals	individuals
人數	人數
1	1
1	-
_	1

8. 股東應佔盈利

股東應佔綜合盈利包括一筆已列入本公司財務報表的59,281,000元盈利 (2004年:8,655,000元虧損)。

91

9. Earnings per share

(a) Basic earnings per share

The calculation of basic earnings per share is based on the profit attributable to shareholders of \$38,019,000 (2004: \$7,493,000) and the weighted average of 75,063,433 ordinary shares (2004: 39,188,926 ordinary shares after adjusting for the capital reorganisation in 2005) in issue during the year.

(b) Diluted earnings per share

There were no dilutive potential ordinary shares in existence during the year ended 28 February 2005.

Diluted earnings per share is not shown in 2004 as all the potential ordinary shares (i.e. the employee share options) are anti-dilutive.

10. Segment reporting

Segment information is presented in respect of the Group's geographical segments. Information relating to geographical segments based on the location of assets is chosen because this is more relevant to the Group in making operating and financial decisions. No business segments analysis of the Group is presented as all the Group's turnover and trading result are generated from the manufacture, sale and marketing of jewellery products and provision of related agency services.

9. 每股盈利

(a) 每股基本盈利

每股基本盈利是按照本年度的股東應佔盈利38,019,000元(2004年:7,493,000元),以及已發行普通股的加權平均數75,063,433股(2004年:已就2005年進行的資本重組調整為39,188,926股普通股)計算。

(b) 每股攤薄盈利

於截至2005年2月28日止年度,本公司沒有具備潛在攤薄影響的普通股。

由於所有潛在普通股(即僱員優先認股權)均無攤薄影響,故在2004年並無呈列每股攤薄盈利。

10. 分部報告

分部資料是按本集團的地區分部作出呈述。選擇根據資產所在位置而提供有關地區分類之資料,乃因有關資料對本集團作出經營及財務決策時更適用。由於本集團的營業額及經營業績均來自製造、銷售及推廣珠寶首飾和提供相關的代理服務,故並無提供有關本集團之業務類別分析。

10. Segment reporting (Continued)

10. 分部報告 (續)

		PRC (including Hong Kong) 中國 (包括香港)		Others elim		elimin	er-segment imination Co 部間抵銷數額		Consolidated 綜合數額	
		2005 \$'000 千元	2004 \$'000 千元	2005 \$'000 千元	2004 \$'000 千元	2005 \$'000 千元	2004 \$ ′000 千元	2005 \$'000 千元	2004 \$'000 千元	
Revenue from external customers	來自外界客戶的收入	1,249,624 11,134	899,086 4,383	26,372	56,539	- (11 124)	- (4.202.)	1,275,996	955,625	
Inter-segment revenue Other revenue from external customers	カ	8,688	9,606	347	3,306	(11,134)	(4,383)	9,035	12,912	
Total	總額	1,269,446	913,075	26,719	59,845	(11,134)	(4,383)	1,285,031	968,537	
Segment results Finance costs Cost of financial	分部經營成果 財務費用 財務重組費用	79,535	41,300	876	(3,513)			80,411 (5,037)	37,787 (7,335)	
restructuring Gain on disposal and	出售及重估物業收益							(1,142)	(6,472)	
revaluation of properties Gain on disposal of	出售附屬公司收益							2,160	1,988	
subsidiary Recovery of debts written off in prior years	收回以前年度已撇除壞賬							4,537	9,406	
Write back of provision for other receivables	撥回其他應收款撥備							_	755	
Income tax Minority interests	所得税 少數股東權益							(35,528)	(17,012) (11,624)	
Profit attributable to shareholders	股東應佔盈利							38,019	7,493	
Depreciation for the year	本年度折舊	14,438	9,990	592	1,232					
Significant non-cash expenses (other than depreciation)	大額非現金支出 (折舊除外)	374	5,254	_						
Segment assets Unallocated assets	分部資產 未分配資產	864,459	733,282	18,891	16,056	(109,595)	(134,674)	773,755 18,336	614,664 3,287	
Total assets	資產總值							792,091	617,951	
Segment liabilities Unallocated liabilities	分部負債 未分配負債	375,075	320,798	112,612	110,811	(109,595)	(134,674)	378,092 153,900	296,935 267,885	
Total liabilities	負債總額							531,992	564,820	
Capital expenditure incurred during the year	本年度內產生的 資本開支	23,987	6,215	11	22					

11. Fixed assets (a) The Group

11. 固定資產

(a) 本集團

			Furniture,					
		Land and	fixtures and	Plant and	Motor		Investment	
		buildings	equipment	machinery	vehicles	Sub-total	properties	Total
		土地及	傢俬、裝置					
		建築物	及設備	廠房及機器	汽車	小計	投資物業	總額
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
		千元	千元	千元	千元	千元	千元	千元
Cost or valuation:	成本或估值:							
At 1 March 2004	於2004年3月1日	44,567	112,605	19,527	3,718	180,417	530	180,947
Exchange adjustments	匯兑調整	-	110	9	6	125	-	125
Additions	增置	-	19,662	3,337	999	23,998	-	23,998
Transfer from properties	從待售物業中							
held for sale (note 14)	轉入(附註14)	20,431	-	-	-	20,431	850	21,281
Disposals	出售	-	(6,235)	(1,322)	(935)	(8,492)	-	(8,492)
Surplus on revaluation	重估盈餘	6,509	-	-	-	6,509	40	6,549
Less: Elimination of	減:撇銷累計							
accumulated	折舊							
depreciation		(1,043)	-	-	-	(1,043)	-	(1,043)
At 28 February 2005	於2005年2月28日	70,464	126,142	21,551	3,788	221,945	1,420	223,365
Representing:	代表:						. – – – –	
Cost	成本	-	126,142	21,551	3,788	151,481	-	151,481
Valuation – 2005	估值-2005年	70,464	-	-	-	70,464	1,420	71,884
		70,464	126,142	21,551	3,788	221,945	1,420	223,365
Accumulated depreciation:	折舊總額:							
At 1 March 2004	於2004年3月1日	-	98,017	16,358	3,527	117,902	-	117,902
Exchange adjustments	匯兑調整	-	61	2	4	67	-	67
Charge for the year	本年度折舊	1,043	12,142	1,409	436	15,030	-	15,030
Written back on disposal	出售時撥回	-	(5,946)	(1,251)	(935)	(8,132)	-	(8,132)
Elimination on revaluation	重估時撇銷	(1,043)	-	-	-	(1,043)	-	(1,043)
At 28 February 2005	於2005年2月28日		104,274	16,518	3,032	123,824		123,824
Net book value:	賬面淨值:							_
At 28 February 2005	於2005年2月28日	70,464	21,868	5,033	756	98,121	1,420	99,541
At 29 February 2004	於2004年2月29日	44,567	14,588	3,169	191	62,515	530	63,045

11. Fixed assets (Continued)

(b) The Company

11. 固定資產 (續)

(b) 本公司

Furniture, fixtures and equipment 傢俬、裝置 及設備 \$'000 千元

Cost: 成本:

At 1 March 2004 and 於2004年3月1日及 at 28 February 2005 2005年2月28日

Accumulated depreciation: 折舊總額:

At 1 March 2004 and 於2004年3月1日及 at 28 February 2005 2005年2月28日

Net book value: 賬面淨值:

 207

207

(c) The analysis of net book value of properties is as follows:

(c) 物業賬面淨值的分析如下:

The Group

	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
3,004	2,783
64,149	42,314
67,153	45,097
1,951	_
2,780	-
4,731	
71,884	45,097

In Hong Kong	在香港
– Long leases	-長期租賃
– Medium-term leases	-中期租賃
Other parts of the PRC	在中國其他地方
– Long leases	-長期租賃
– Medium-term leases	-中期租賃

11. Fixed assets (Continued)

(c) (Continued)

At the balance sheet date, the property ownership certificates in respect of the property interests held in other parts of the PRC of \$1,951,000 as stated above have not been issued by the relevant PRC government authority.

- (d) Investment properties of the Group were revalued at 28 February 2005 by an independent firm of surveyors, Chung, Chan & Associates who have among their staff Fellows of the Royal Institution of Chartered Surveyors, on an open market value basis. The revaluation surplus of \$40,000 has been credited to the profit and loss account. The carrying value of these investment properties at 28 February 2005 is \$1,420,000.
- (e) The Group's land and buildings held for own use were also revalued at 28 February 2005 by an independent firm of surveyors, Chung, Chan & Associates, on an open market value basis. The revaluation surplus of \$2,149,000 has been credited to the profit and loss account. The remaining surplus of \$4,360,000 has been transferred to the land and buildings revaluation reserve of the Group (note 25(a)).

The carrying amount of the land and buildings held for own use of the Group at 28 February 2005 would have been \$80,752,000 (2004: \$61,743,000) had they been carried at cost less accumulated depreciation.

11. 固定資產 (續)

(c) (續)

於結算日,國內相關政府部門仍未就上述本集團在中國其他地方持有的1,951,000元物業權益發出房地產擁有權證明書。

- (d) 本集團的投資物業已於2005年2 月28日經由獨立測量師行一衡量 行(其部分員工為皇家特許測量師 學會資深會員)進行重估。該測量 師行是以公開市值為基準進行重 估,為數40,000元的重估盈餘已計 入損益表。此投資物業於2005年 2月28日的賬面值為1,420,000 元。
- (e) 本集團持作自用的土地及建築物亦已於2005年2月28日經由獨立測量師行一衡量行以公開市值為基準進行重估。為數2,149,000元的重估盈餘已計入損益表,餘下的盈餘4,360,000元已轉撥到本集團的土地及建築物重估儲備(附註25(a))。

假如本集團持作自用的土地及建築物是按成本減去累計折舊後入賬·則這些土地及建築物於2005年2月28日的賬面金額應為80,752,000元(2004年:61,743,000元)。

11. Fixed assets (Continued)

(f) The Group leases machinery and motor vehicle under finance leases expiring from two to three years. At the end of the lease term the Group has the option to purchase the assets at a price deemed to be a bargain purchase option. None of the leases includes contingent rentals.

The net book value of machinery and motor vehicle held under finance leases of the Group was \$1,658,000 (2004: \$Nil).

12. Interest in subsidiaries

Unlisted shares/capital	非上市股份/資本
contributions, at cost	投入,按成本
Amounts due from subsidiaries	應收附屬公司賬款
Less: Impairment loss	減:減值虧損

11. 固定資產 (續)

(f) 本集團透過於二至三年內到期的 融資租賃,租用機器及汽車。於租 賃期完結時,本集團有權以優惠價 格購入有關的資產。各項融資租賃 均不包含或有租金。

> 本集團以融資租賃持有的機器及 汽車的的賬面淨值為1,658,000元 (2004年:零元)。

12. 附屬公司權益

The Company

	本公司
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
708,072	708,072
300,236	152,253
1,008,308	860,325
(764,466)	(827,697
243,842	32,628

12. Interest in subsidiaries (Continued)

The following list contains only the particulars of subsidiaries which principally affected the results, assets or liabilities of the Group. The class of shares held is ordinary unless otherwise stated.

12. 附屬公司權益(續)

下表只載列對本集團的業績、資產或負 債有重大影響的附屬公司詳情。除另有 註明者外,所持有的股份均為普通股。

				Proportion o	f	
	Place of		ow	nership inter	est	
	establishment/	Particulars		所有權權益比率	<u> </u>	
	incorporation	of issued	Group's	held		
	and	and paid	effective	by the	held by	Principal
Name of company	operation	up capital	interest	Company	subsidiary	activity
	成立/註冊成立	已發行及繳足	本集團的	由本公司	由附屬	
公司名稱	及經營地點	股本詳情	實際權益	持有	公司持有	主要業務
Beijing Tse Sui Luen	PRC	Rmb1,750,000	56.46%	-	56.46%	Jewellery
Jewellery Company	中國	and				manufacturing
Limited #/*		US\$1,800,000				and trading
("BTSL")		1,750,000人民幣				珠寶製造及貿易
北京謝瑞麟珠寶有限公司 (「北京謝瑞麟」)		及1,800,000美元				
Excellent Ford	Hong Kong	\$10,000	56.46%	_	56.46%	Jewellery
Development	香港	10,000元				trading
Limited ("EF")						珠寶貿易
福鋭發展有限公司						
(「福鋭發展」)						
Foyer Investment	Hong Kong	\$10,000	100%	-	100%	Property
Limited	香港	10,000元				holding and
富雅投資有限公司						investment
						持有物業及投資
Guangzhou Xi Yun	PRC	Rmb2,000,000	56.46%	-	56.46%	Jewellery
Jewellery Company	中國	2,000,000人民幣				retailing
Limited #/**						珠寶零售
廣州禧雲珠寶有限公司						
Guangzhou Xiang Yun	PRC	Rmb3,000,000	56.46%	-	56.46%	Jewellery
Jewellery Company	中國	3,000,000人民幣				trading and
Limited #/**						retailing
("GZ Xiang Yun")						珠寶貿易及零售
廣州祥雲珠寶有限公司						
(「廣州祥雲」)						

12. Interest in subsidiaries (Continued)

12. 附屬公司權益 (續)

Name of company 公司名稱	Place of establishment/ incorporation and operation 成立/註冊成立 及經營地點	Particulars of issued and paid up capital 已發行及繳足 股本詳情	ow	Proportion of mership inter 所有權權益比率 held by the Company 由本公司 持有	est	Principal activity 主要業務
Ho Loong Jewellery Casting Company Limited 何龍珠寶鑄藝有限公司	Hong Kong/ PRC 香港/中國	\$2 2元	100%	-	100%	Jewellery retailing 珠寶零售
Impromptus Asia Pacific Limited	Hong Kong 香港	\$10,000 10,000元	100%	-	100%	Goldsmith and jewellery trading 足金及珠寶貿易
Infinite Assets Corp. ("IAC")	British Virgin Islands ("BVI") 英屬處女群島	\$275,254 275,254元	56.46%	-	56.46%	Investment holding 投資控股
Queen Busy Limited	Hong Kong 香港	\$2 2元	100%	-	100%	Property holding 持有物業
Shanghai Fu Yun Jewellery Company Limited #/** 上海福雲珠寶有限公司	PRC 中國	Rmb1,000,000 1,000,000人民幣	56.46%	-	56.46%	Jewellery retailing 珠寶零售
Shanghai Tse Sui Luen Consultancy Service Limited ("SH TSLCS")** 上海謝瑞麟商務咨詢有限公司 (「上海謝瑞麟商務咨詢」)	PRC 中國 *	US\$140,000 140,000美元	56.46%	-	100%	Provision of consultancy services 提供顧問服務
Tse Sui Luen Investment (China) Limited ("TSL China") 謝瑞麟投資(中國)有限公司 (「謝瑞麟中國」)	BVI 英屬處女群島	US\$6,863 6,863美元	56.46%	-	56.46%	Investment holding 投資控股

12. Interest in subsidiaries (Continued)

12. 附屬公司權益(續)

	Place of establishment/ incorporation	Particulars of issued	ow	Proportion of nership inter 所有權權益比率 held	est	
	and	and paid	effective	by the	held by	Principal
Name of company	operation	up capital	interest	Company	subsidiary	activity
rame or company	成立/註冊成立	已發行及繳足	本集團的	由本公司	由附屬	activity
公司名稱	及經營地點	股本詳情	實際權益	持有	公司持有	主要業務
2 7 L III	次 IL B 20 MI	HTH-T-XII	关小作皿	בו ענ	ט עוניי א	工文术切
Tse Sui Luen Jewellery Company Limited ("TSLJ") 謝瑞麟珠寶有限公司	Hong Kong 香港	\$34,000 34,000元	100%	-	100%	Jewellery manufacturing, trading and retailing
(「謝瑞麟珠寶」)						珠寶製造、貿易及零售
Tse Sui Luen Jewellery (Malaysia) Limited	Hong Kong/ Malaysia	\$3,000,000 3,000,000元	100%	-	100%	Jewellery retailing
謝瑞麟珠寶(馬來西亞) 有限公司	香港/馬來西亞					珠寶零售
Tse Sui Luen Jewellery Trading & Distribution Limited ("TSL Trading") 謝瑞麟珠寶商貿及分銷 有限公司(「謝瑞麟商貿」)	Samoa 薩摩亞	US\$1 1美元	56.46%	-	56.46%	Jewellery trading and provision of related agency services 珠寶貿易及提供 相關的代理服務
TSL Investment (B.V.I.) Limited	BVI 英屬處女群島	\$1,000 1,000元	100%	100%	-	Investment holding 投資控股
TSL Properties Management Limited 謝瑞麟物業管理有限公司	Hong Kong 香港	\$1,000 1,000元	100%	-	100%	Property holding and investment 持有物業及投資

[#] Unofficial translation

非正式譯名

^{*} Registered under the laws of the PRC as sino-foreign joint venture 根據中國法律註冊為中外合資經營企業

^{**} Registered under the laws of the PRC as limited liability company 根據中國法律註冊為有限責任公司

^{***} Registered under the laws of the PRC as foreign enterprise 根據中國法律註冊為外資企業

13. Other financial asset

13. 其他財務資產

The Group

The Group

	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
500	500

Investment security, at cost less provision 證券投資,按成本減撥備

 Membership and seat in the Chinese Gold and Silver Exchange Society - 金銀業貿易場會籍及席位

14. Properties held for sale

14. 待售物業

		本集團
		\$'000
		千元
At 1 March 2004	於2004年3月1日	21,738
Disposals	出售	(1,305)
Write back of provision	撥回準備	848
Transfer to investment properties	轉入投資物業 (附註11(a))	
(note 11(a))		(850)
Transfer to land and buildings	轉入土地及建築物	
(note 11(a))	(附註11(a))	(20,431)
At 28 February 2005	於2005年2月28日	

(a) The analysis of the net book value of properties held for sale is as follows:

(a) 待售物業賬面淨值的分析如下:

The Group

In Hong Kong	在香港
 Medium-term leases 	-中期租賃
Other parts of the PRC	在中國其他地方
– Long leases	-長期租賃
– Medium-term leases	-中期租賃

	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
	17,883
-	1,770
-	2,085
	3,855
_	21,738

14. Properties held for sale (Continued)

(b) Write back of provision for properties held for sale is made by reference to the valuation of the properties carried out by an independent firm of surveyors, Chung, Chan & Associates, on an open market value basis.

15. Inventories

Raw materials	原材料
Work in progress	在製品
Finished goods	製成品
Finished goods – consigned outward	製成品-在外寄售

As at 28 February 2005, the Group had consigned finished goods to the licensees, Beijing Hua Long Rui Lin Economic and Trading Company Limited ("Hua Long") and Beijing Rui Feng Da Lin Jewellery Co., Ltd. ("Rui Feng"), both established in the PRC, amounting to \$23,700,000 (2004: \$97,093,000) and \$4,897,000 (2004: \$12,410,000) respectively. The licensees are responsible for distributing the consigned finished goods to the shop outlets operating under the trade names of "Tse Sui Luen" in the PRC. As at 28 February 2005, the Group had an amount due from Hua Long and Rui Feng amounting to \$15,183,000 (2004: \$30,199,000) and \$17,000 (2004: \$1,290,000) respectively. Since the Group cannot supervise the activities of the licensees, the directors consider that it is possible that the Group may not be able to recover possession of all or certain of these consigned finished goods in the event that the licensees are unable to meet their financial obligations. The directors are not aware of any circumstances that lead the Group to believe that the licensees are unable to meet their financial obligations.

14. 待售物業 (續)

(b) 撥回的待售物業準備是參考經由 衡量行以公開市值為基準予以估 值的物業而作出。

15. 存貨

The Group

	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
76,283	49,952
56,337	67,380
333,340	183,161
28,597	109,503
494,557	409,996

於2005年2月28日,本集團有分別為數 23,700,000元(2004年:97,093,000元) 和4,897,000元(2004年:12,410,000 元) 的製成品寄售予兩間均在中國成立 的認可商標使用者-北京華龍瑞麟商貿 有限公司(「華龍」)和北京瑞峰達麟珠 寶有限公司(「瑞峰」)。這些認可商標使 用者是負責將寄售製成品分銷至在中國 以「謝瑞麟 | 為營運名稱的店舖。於2005 年2月28日,華龍和瑞峰對本集團的欠 款分別為15,183,000元(2004年: 30,199,000元) 和17,000元 (2004年: 1.290.000元)。因本集團不可以監管這 些認可商標使用者的活動,董事認為若 這些認可商標使用者未能承擔其財務責 任,本集團可能不能取回所有或部份該 等寄售製成品。董事並未察覺任何使本 集團相信這些認可商標使用者未能承擔 其財務責任情況。

15. Inventories (Continued)

Included in raw materials and finished goods are inventories of \$7,679,000 (2004: \$12,870,000) and \$102,368,000 (2004: \$77,682,000) respectively, stated net of provisions made in order to state these inventories at the lower of their cost and estimated net realisable value.

16. Trade and other receivables

Included in trade and other receivables are trade debtors (net of provisions for bad and doubtful debts) with the following ageing analysis:

0 to 30 days	0至30天
31 to 60 days	31天至60天
61 to 90 days	61天至90天
Over 90 days	超過90天
Total trade debtors	應收賬款總額
Other receivables, deposits	其他應收款、按金
and prepayments	及預付款

Apart from retail customers, the Group allows an average credit period from 30 to 75 days to other customers.

15. 存貨 (續)

原材料及製成品分別包括已扣除撥備的存貨7,679,000元(2004年:12,870,000元)及102,368,000元(2004年:77,682,000元),以求按成本或估計可變現淨值兩者中的較低數額列示這些存貨。

16. 應收賬款及其他應收款

包括於應收賬款及其他應收款內的應收 賬款(已扣除呆壞賬撥備)的賬齡分析 如下:

	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
30,348	30,779
1,675	6,370
3,966	8,336
10,437	902
46,426	46,387
50,768	32,755
97,194	79,142

除零售顧客外,本集團給予其他顧客平均由30至75天的賒賬期。

17. Trade and other payables

Included in trade and other payables are trade creditors with the following ageing analysis:

0.1.20.1	0.T.0.T
0 to 30 days	0至30天
31 to 60 days	31天至60天
61 to 90 days	61天至90天
Over 90 days	超過90天
Total trade creditors	應付賬款總額
Other payables and accruals	其他應付款及應計費用

18. Secured bank loans

At 28 February 2005, the secured bank loans were repayable as follows:

Within 1 year or on demand	1年內或接獲通知時
After 1 year but within 2 years	1年後但2年內
After 2 years but within 5 years	2年後但5年內

17. 應付賬款及其他應付款

包括於應付賬款及其他應付款內的應付 賬款的賬齡分析如下:

The Group

	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
28,147	67,737
32,582	17,814
28,757	27,997
124,270	58,912
213,756	172,460
154,146	113,408
367,902	285,868

18. 有抵押銀行貸款

於2005年2月28日·有抵押銀行貸款的 還款期如下:

The Group

	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
18,656	51,677
1,907	
159	-
2,066	-
20,722	51,677

18. Secured bank loans (Continued)

- (a) On 2 April 2004, a bank lender assigned all its rights, title and interests in the indebtedness due to it by a subsidiary of the Company amounting to \$14 million to Partner Logistics, a company controlled by Mr. Tse Tat Fung, Tommy, the indirect substantial shareholder and a director of the Company.
- (b) Pursuant to an agreement entered into by the Group and all the then bank lenders dated 3 August 2000, the Group's borrowing could be called by its lenders on 14 days' notice. Accordingly, the bank borrowings and other loans (note 19) were classified as current liabilities at 29 February 2004.

On 27 September 2004, the above agreement was revised and a revised repayment schedule was agreed so that the outstanding bank borrowings are to be repaid over a two to three years period. The Group will not commence to repay the outstanding debt due to Partner Logistics until the borrowings due to the bank lenders are reduced to a total of \$15.9 million.

18. 有抵押銀行貸款(續)

- (a) 2004年4月2日,一家貸款銀行把 其在本公司一家附屬公司所欠合 共14,000,000元的債項中所佔的 一切權利、所有權和權益轉讓予一 家由本公司的間接大股東兼董事 謝達峰先生控制的公司-Partner Logistics。
- (b) 根據本集團與所有貸款銀行於 2000年8月3日簽訂的一項協議, 本集團的貸款人可以透過給予14 日的通知提出終止貸款。因此,銀 行借款及其他貸款(附註19)已於 2004年2月29日歸類為流動負債。

於2004年9月27日,上述協議已被修訂並商定了一個經修訂的還款時間表,未償還銀行借款將會於二至三年內償還。而本集團在其所欠貸款銀行的借款減至合共15,900,000元之前,將不會就其尚欠Partner Logistics的借款開始作出還款。

19. Secured other loans

At 28 February 2005, the secured other loans were repayable as follows:

Within 1 year or on demand	1年內或接獲通知時
After 1 year but within 2 years	1年後但2年內
After 2 years but within 5 years	2年後但5年內

(a) Secured other loans represent the secured loans due to Partner Logistics. At 28 February 2005, the other loans are secured, interest bearing at Hong Kong Interbank Offering Rate plus 2% and not expected to be settled within one year.

As set out in note 18 on the financial statements, bank loans of \$14 million were assigned to Partner Logistics during the year. Subsequently on 16 December 2004, Partner Logistics converted \$137,365,000 of the secured other loans into ordinary shares of \$0.25 each in the capital of the Company.

(b) Details of the repayment terms are set out in note 18(b) on the financial statements.

19. 有抵押其他貸款

於2005年2月28日,有抵押其他貸款的 還款期如下:

The Group

The droup			
本集團			
2004	2005		
\$'000	\$'000		
千元	千元		
195,731	_		
	22,000		
-	50,367		
	72,367		
195.731	72.367		

(a) 有抵押其他貸款是指欠Partner Logistics的有抵押貸款。於2005 年2月28日,其他貸款為有抵押, 按香港銀行同業拆息加2%計息, 並預期不會在一年內償還。

正如財務報表附註18中所載,為數1,400萬元的銀行貸款已在本年度內轉讓予Partner Logistics。其後於2004年12月16日,Partner Logistics把137,365,000元的有抵押其他貸款轉換為本公司股本中每股面值0.25元的普通股。

(b) 償還條款詳情載於財務報表附註 18(b)。

20. Obligations under finance leases

At 28 February 2005, the Group and the Company had obligations under finance leases repayable as follows:

(a) The Group

20. 融資租賃承擔

於2005年2月28日,本集團及本公司的 融資租賃承擔的還款期如下:

(a) 本集團

	2005			2004	
Present	Interest		Present	Interest	
value of the	expense	Total	value of the	expense	Total
minimum	relating	minimum	minimum	relating	minimum
lease	to future	lease	lease	to future	lease
payments	periods	payments	payments	periods	payments
最低租賃	日後期間	最低租賃	最低租賃	日後期間	最低租賃
付款額現值	的利息支出	付款額總數	付款額現值	的利息支出	付款額總數
\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
千元	千元	千元	千元	千元	千元
508	57	565	-	-	-
534	31	565	-	-	-
342	6	348	-	-	-
876	37	913	_		
1,384	94	1,478	-		
	value of the minimum lease payments 最低租賃 付款額現值 \$'000 千元 508 534 342 876	Present Interest value of the expense minimum relating lease to future payments 最低租賃 日後期間付款額現值 的利息支出 \$'000 千元 千元 508 57	Present Interest value of the expense Total minimum relating minimum lease to future lease payments periods payments 最低租賃 日後期間 最低租賃 付款額現值 的利息支出 付款額總數 \$'000	Present value of the value of the minimum lease to future lease payments 最低租賃 付款額現值 的利息支出 付款額總數 付款額現值 \$'000	Present Interest value of the expense minimum relating minimum minimum relating minimum lease to future lease payments periods payments periods 最低租賃 日後期間 最低租賃 日後期間 付款額現值 的利息支出 付款額總數 付款額現值 的利息支出 5'000 \$'0

Within 1 year	1年內
After 1 year but	1年後但2年內
within 2 years	
After 2 years but	2年後但5年內
within 5 years	

20. Obligations under finance leases

20. 融資租賃承擔 (續)

(Continued)

(b) The Company

(b) 本公司

minimum relating minimum minimum relating minimum lease to future lease payments periods payments p			2005		2004			
minimum relating minimum minimum relating minimum lease to future lease payments periods payments p			Present	Interest		Present	Interest	
lease to future lease lease to future lease payments periods payments periods payments periods payments payments periods payments			value of the	expense	Total	value of the	expense	Total
payments periods payments			minimum	relating	minimum	minimum	relating	minimum
最低租賃 日後期間 最低租賃 日後期間 最低租賃 日後期間 最低租賃 付款額現值 的利息支出 付款額總數 付款額現值 的利息支出 付款額總數 \$'000			lease	to future	lease	lease	to future	lease
付款額現值 的利息支出 付款額總數 「中元			payments	periods	payments	payments	periods	payments
\$'000 \$'000 <t< th=""><th></th><th></th><th>最低租賃</th><th>日後期間</th><th>最低租賃</th><th>最低租賃</th><th>日後期間</th><th>最低租賃</th></t<>			最低租賃	日後期間	最低租賃	最低租賃	日後期間	最低租賃
イ元 千元 十元 <			付款額現值	的利息支出	付款額總數	付款額現值	的利息支出	付款額總數
Within 1 year 1年內 305 34 339			\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
After 1 year but within 2 years 1年後但2年內 After 2 years but within 5 years 2年後但5年內 515 22 537 - - -			千元	千元	千元	千元	千元	千元
within 2 years 320 19 339 -	Within 1 year	1年內	305	34	339	_	_	_
After 2 years but 2年後但5年內 within 5 years 195 3 198 -	After 1 year but	1年後但2年內						
within 5 years 195 3 198	within 2 years		320	19	339	-	_	-
515 22 537	After 2 years but	2年後但5年內						
	within 5 years		195	3	198	-	-	-
920 56 976			515	22	537			
020 30 670			820	56	876	-	_	_

21. Employee benefit obligations

(a) Long service payments

Under the Hong Kong Employment Ordinance, the Group is obliged to make lump sum payments on cessation of employment in certain circumstances to certain employees who have completed at least five years of service with the Group. The amount payable is dependent on the employees' final salary and years of service, and is reduced by entitlements accrued under the Group's retirement plan that are attributable to contributions made by the Group. The Group does not set aside any assets to fund any remaining obligations.

(i) The amount recognised in the consolidated balance sheet is as follows:

Present value of unfunded 非注入資金的義務的現值 obligations

(ii) Movements in the net liability recognised in the consolidated balance sheet are as follows:

At beginning of the year 年初餘額 Expense recognised in the 在損益表確認的支出 profit and loss account (附註4(b)) (note 4(b)) Employer contributions/ 僱主供款/福利付款 benefit payments At end of the year 年末餘額

21. 僱員福利義務

(a) 長期服務金

根據香港《僱傭條例》,如果本集團在若干情況下停止聘用在本集團服務至少五年的某些員工,便須以整筆款項的形式向這些員工支付長期服務金。應付的長期服務金金額按員工的最終薪金和服務年期計算,並扣除他們在本集團退休計劃所累積權益中由本集團供款的部分。本集團並無預留任何資產以支付其餘的義務金額。

(i) 在綜合資產負債表確認的數 額如下:

The Group 本集團 2005 2004 \$'000 \$'000 千元 千元 10,190 9,570

(ii) 在綜合資產負債表確認的負 債淨額變動如下:

The Group

ine croup		
	本集團	
2005	2004	
\$'000	\$'000	
千元	千元	
9,570	11,192	
844	522	
(224)	(2,144)	
10,190	9,570	

21. Employee benefit obligations (Continued)

- (a) Long service payments (Continued)
 - (iii) Expense recognised in the consolidated profit and loss account is as follows:

21. 僱員福利義務 (續)

(a) 長期服務金(續)

(iii) 在綜合損益表確認的支出如下:

The Group

本集團

2004	2005
\$'000	\$'000
千元	千元
43	99
665	522
(186)	223
522	844

(iv) The expense is recognised in the following line items in the consolidated profit and loss account:

(iv) 各項支出是在下列綜合損益 表項目內確認:

The Group

本集團

	1 -11-
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
96	90
553	332
195	100
844	522

Cost of sales	銷售成本
Selling expenses	銷售費用

行政費用

Administrative expenses

21. Employee benefit obligations (Continued)

- (a) Long service payments (Continued)
 - (v) The principal actuarial assumptions used as at 28 February 2005 (expressed as weighted average) are as follows:

Discount rate	折讓率
Future salary increases	未來薪金升幅

(b) Defined contribution retirement plan

The Group operates a Mandatory Provident Fund Scheme (the "MPF Scheme") under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance for employees employed under the jurisdiction of the Hong Kong Employment Ordinance. The MPF Scheme is a defined contribution retirement scheme administered by independent trustees. Under the MPF Scheme, the employer and its employees are each required to make contributions to the scheme at 5% of the employees' relevant income, subject to a cap of monthly relevant income of \$20,000. Contributions to the scheme vest immediately.

The Group also operates defined contribution retirement benefits schemes for all qualifying employees in the PRC and Malaysia with contributions to the schemes at 7% and 12% of the gross salaries respectively. The assets of the schemes are held separately from those of the Group in funds under the control of independent trustees.

21. 僱員福利義務 (續)

- (a) 長期服務金(續)
 - (v) 於2005年2月28日使用的主 要精算假設(以加權平均數 表示)如下:

The Group 本集團

2005	2004
4.25%	6%
3%	3%

(b) 界定供款退休計劃

本集團亦按照香港《強制性公積金計劃條例》的規定,為根據香港《僱傭條例》聘用的僱員設立強制性公積金計劃(「強積金計劃」)。強積金計劃是一個界定供款退休計劃,由獨立的受託人管理。根據強積金計劃,僱主和僱員均須按照僱員相關入息的5%向計劃作出供款;但每月的相關入息上限為20,000元。向計劃作出的供款即時成為既定僱員福利。

本集團亦為中國及馬來西亞所有 合資格的僱員設立一個界定供款 退休計劃。向該等計劃支付的供款 分別佔中國及馬來西亞的員工薪 金總額的7%及12%。計劃的資產 獨立於本集團的資產持有,並由獨 立受託人管理。

22. Amount due to a minority shareholder

The amount was unsecured, interest bearing at Hong Kong Prime Rate and not expected to be settled within one year.

23. Income tax in the balance sheet

(a) Current taxation in the balance sheet represents:

Provision for Hong Kong Profits 本年度香港利得税撥備 Tax for the year **Provisional Profits Tax paid** 已付暫繳利得税 Overseas taxation 海外税項 Balance of profits tax provision 以往年度利得税撥備結餘 relating to prior years Representing: 代表: Tax recoverable 可收回税項 Tax payable 應付税項

22. 應付少數股東款項

此款項為無抵押、以香港最優惠利率計 算利息及預期不會於一年內償還。

23. 資產負債表所示的所得税

(a) 資產負債表所示的本期所得税 為:

The Group

	ne Group
	本集團
2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
9,683	2,647
(2,226)	(338)
7,457	2,309
10,418	4,036
40,119	13,688
57,994	20,033
(652)	(144)
58,646	20,177
57,994	20,033

23. Income tax in the balance sheet (Continued)

23. 資產負債表所示的所得税

(續)

(b) Deferred tax assets and liabilities recognised:

The Group

The components of deferred (assets)/liabilities recognised in the consolidated balance sheet and movements during the year are as follows:

(b) 已確認遞延税項資產和負債:

本集團

在綜合資產負債表確認的遞延税 項(資產)/負債及年內的變動如 下:

		Depreciation allowances					
			Revaluation	Employee	Provision		
		of related	of	benefit	for		
		depreciation	properties	obligations	inventories	Tax losses	Total
		超過相關折舊					
		的折舊免税額	物業重估	僱員福利義務	存貨準備	税損	總額
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
		千元	千元	千元	千元	千元	千元
Deferred tax arising from:	遞延税項來自:						
At 1 March 2003	於2003年3月1日	_	-	-	-	-	_
Charged/(credited) to	在綜合損益表						
consolidated profit	列支/(計入)						
and loss account		252	-	-	-	(3,316)	(3,064)
Charged to reserves	在儲備列支						
(note 25(a))	(附註25(a))	-	221	-	-	-	221
At 29 February 2004	於2004年2月29日	252	221	-	-	(3,316)	(2,843)
At 1 March 2004	於2004年3月1日	252	221	-	_	(3,316)	(2,843)
Credited to consolidated	在綜合損益表						
profit and loss account	列支/(計入)	(2,449)	–	(1,783)	(10,066)	(111)	(14,409)
Charged to reserves	在儲備列支						
(note 25(a))	(附註25(a))		349	-	-	-	349
At 28 February 2005	於2005年2月28日	(2,197)	570	(1,783)	(10,066)	(3,427)	(16,903)

113

23. Income tax in the balance sheet

(Continued)

(b) Deferred tax assets and liabilities

recognised: (Continued)

Net deferred tax asset	在綜合資產負債表確認的
recognised on the consolidated	遞延税項資產淨值
balance sheet	
Net deferred tax liability	在綜合資產負債表確認的
recognised on the consolidated	遞延税項負債淨額
balance sheet	

(c) Deferred tax assets not recognised

The Group has not recognised deferred tax assets in respect of tax losses of \$79,224,000 (2004: \$106,543,000) and temporary differences of \$3,120,000 (2004: \$96,033,000). The tax losses do not expire under current tax legislation.

23. 資產負債表所示的所得税

(續)

(b) 已確認遞延税項資產和負債:

(續)

2005	2004
\$'000	\$'000
千元	千元
(17,684) 781	(3,143)
(16,903)	(2,843)

(c) 未確認的遞延税項資產

本集團尚未就為數79,224,000元 的税損(2004年:106,543,000元) 及可抵扣時差3,120,000元(2004年:96,033,000元)確認有關的遞 延税項資產。根據現行税法·這些 税損不設應用限期。

24. Share capital

24. 股本

		2005		2004	
		No. of		No. of	
		shares	Amount	shares	Amount
		股份數目	金額	股份數目	金額
		′000	\$'000	′000	\$'000
		千股	千元	千股	千元
Authorised:	法定股本:				
Ordinary shares of \$0.25	每股面值0.25元普通股				
each		1,500,000	375,000	1,080,000	270,000
Issued and fully paid:	已發行及繳足股本:				
Ordinary shares	普通股				
At beginning of the year	年初餘額	391,889	97,972	391,889	97,972
Capital reorganisation	資本重組 (附註(a))				
(note (a))		(352,700)	(88,175)	-	-
Shares issued under loan	貸款轉換發行的股份				
conversion (note (b))	(附註 (b))	133,364	33,341	-	_
Shares issued under open	公開售股發行的股份				
offer (note (c))	(附註(c))	34,510	8,628	-	-
At end of the year	年末餘額	207,063	51,766	391,889	97,972

Notes:

- (a) By a special resolution passed at the special general meeting held on 18 November 2004, a capital reorganisation was approved and details of which are as follows:
 - (i) Every 100 issued ordinary shares of \$0.25 each in the capital of the Company be consolidated into one issued consolidated ordinary share of \$25 ("Consolidated Share");
 - (ii) The nominal value of each issued Consolidated Share be reduced from \$25 to \$2.5 by cancelling paid-up capital to the extent of \$22.5 on each issued Consolidated Share ("Capital Reduction");
 - (iii) The amount standing to the credit of the share premium account of the Company as at 29 February 2004, being \$86,037,000, be cancelled ("Share Premium Cancellation");

附註:

- (a) 根據於2004年11月18日舉行的特別股東大會中通過的特別決議案,資本重組獲得批准,詳情如下:
 - (i) 本公司資本中每100股每股面值 0.25元的已發行普通股合併為1 股每股面值25元的已發行合併 普通股(「合併股份」);
 - (ii) 透過取消為數22.5元的每股已 發行合併股份的繳足股本,把每 股已發行合併股份的票面值由 25元減至2.5元(「減資」);
 - (iii) 取消於2004年2月29日原置 於本公司股份溢價賬的 86,037,000元款項(「取消股份 溢價 |);

24. Share capital (Continued)

Notes: (Continued)

- (iv) The amount standing to the credit of the contributed surplus account and the capital redemption reserve account of the Company as at 29 February 2004, being \$532,336,000 and \$173,969,000 respectively, be released from such accounts:
- (v) Each issued Consolidated Share of \$2.5 be subdivided into ten adjusted shares of \$0.25 each ("Adjusted Share");
- (vi) The credit arising from the Capital Reduction and the Share Premium Cancellation in the amount of \$174,212,000, together with the amount of \$173,969,000 released from the capital redemption reserve account of the Company (as referred to (iv) above), totalling together \$348,181,000, be transferred to the contributed surplus account of the Company;
- (vii) The directors be authorised to set-off the aggregate amount of \$348,181,000 transferred to the contributed surplus account of the Company (as referred to (vi) above), together with the amount of \$532,336,000 already standing to the credit of the contributed surplus account of the Company, against all of the accumulated losses of the Company as at 29 February 2004, being \$865,747,000; and
- (viii) The authorised share capital of the Company be increased from \$270,000,000 to \$375,000,000 by the creation of 420,000,000 new Adjusted Shares.
- (b) As set out in note 19(a) on the financial statements, Partner Logistics converted secured other loans of \$137,365,000 into 133,364,000 Adjusted Shares at a conversion price of \$1.03 per Adjusted Share. The share capital and share premium account have been increased by \$33,341,000 and \$104,024,000 respectively.
- (c) Pursuant to an open offer during the year, 34,510,000 Adjusted Shares were issued at a subscription price of \$1.03 per Adjusted Share. The share capital and share premium account have been increased by \$8,628,000 and \$26,918,000 respectively.

24. 股本 (續)

附註:(續)

- (iv) 解除於2004年2月29日原置於 實繳盈餘及資本贖回儲備這兩 個賬項,分別為數532,336,000 元及173,969,000元的款項;
- (v) 每股面值2.5元的已發行合併股份細分為10股每股面值0.25元的調整股份(「調整股份」);
- (vi) 減資及取消股份溢價產生的 174,212,000元款項及從本公司 的資本贖回儲備解除的 173,969,000元款項(如上述(iv) 所載)的總和348,181,000元轉 入本公司的實繳盈餘賬項內;
- (vii) 董事獲授權以轉入本公司實繳 盈餘賬項內總數為348,181,000 元的款項(如上述(vi)所載)及本 公司從實繳盈餘中解除原置於 該賬項的532,336,000元款項抵 銷本公司於2004年2月29日為 數865,747,000元的所有累計虧 指;及
- (viii) 本公司透過增加420,000,000 股新的調整股份,把法定股 本由270,000,000元增至 375,000,000元。
- (b) 正如財務報表附註19(a)所載·Partner Logistics按每股調整股份1.03元的轉換價·把137,365,000元的有抵押其他貸款轉換為133,364,000股調整股份。股本及股份溢價分別增加33,341,000元及104,024,000元。
- (c) 按照年內一次公開售股·本公司發行 34,510,000股調整股份·認股價為每調 整股份1.03元。股本及股份溢價分別增 加8,628,000元及26,918,000元。

財務報表附註

25. Reserves

(a) The Group

25. 儲備

(a) 本集團

		Share premium 股份溢價 \$'000 千元	Special reserve 特別儲備 \$'000 千元	Capital reserve 資本儲備 \$'000 千元	Land and buildings revaluation reserve 土地及建築物 重估儲備 \$'000	Exchange reserve 匯兑儲備 \$'000 千元	Capital redemption reserve 資本贖回儲備 \$'000 千元	Accumulated losses 累計虧損 \$'000 千元	Total 總額 \$'000 千元
At 1 March 2003	於2003年3月1日	86,037	336,362	98,141	21,522	(7,034)	170,873	(770,651)	(64,750)
Revaluation surplus, net of deferred tax (note 23(b)) Revaluation reserve	重估盈餘扣除遞延 税項後的淨額 <i>(附註23(b))</i> 出售物業而變現之	-	-	-	416	-	-	-	416
realised on disposal of property	重估儲備	_	_	_	(526)	_	_	526	_
Exchange differences on translation of the financial statements	換算附屬公司財務 報表的匯兑差額				(/				
of subsidiaries Capital reserve realised on liquidation of	附屬公司清盤而變現 之資本儲備	-	-	- (440)	-	325	-	-	325
subsidiaries Exchange reserve realised on disposal	出售附屬公司而變現之匯兌儲備	-	-	(149)	-	-	-	-	(149)
of a subsidiary Profit for the year	本年度盈利	-	-	-	-	(777) -	-	- 7,493	(777) 7,493
At 29 February 2004	於2004年2月29日	86,037	336,362	97,992	21,412	(7,486)	170,873	(762,632)	(57,442)
At 1 March 2004	於2004年3月1日	86,037	336,362	97,992	21,412	(7,486)	170,873	(762,632)	(57,442)
Revaluation surplus (note 11(e)), net of deferred tax (note 23(b))	重估盈餘 (附註11(e)) 扣除遞延税項後的 淨額 (附註23(b))	-	-	-	4,011	-	-	_	4,011
Revaluation reserve realised on disposal of property	出售物業而變現之 重估儲備				(426)			426	
Exchange differences on translation of the financial statements	換算附屬公司財務 報表之匯兑差額	-	-	-	(420)	-	-	420	-
of subsidiaries Share of exchange reserve by minority	少數股東所佔的匯兑 儲備	-	-	-	-	2,491	-	-	2,491
shareholders Capital reorganisation	資本重組 (附註24)	-	-	-	-	(1,203)	-	-	(1,203)
(note 24) Shares issued under loan conversion	貸款轉換發行的股份 (附註24)	(86,037)	(336,362)	-	-	-	(170,873)	681,447	88,175
(note 24) Shares issued under	公開售股發行的股份	104,024	-	-	-	-	-	-	104,024
open offer (note 24) Capital reorganisation and share issue	(附註24) 資本重組及發行股份 開支	26,918	-	-	-	-	-	-	26,918
expenses		(14,308)	-	-	-	-	-	-	(14,308)
Profit for the year	本年度盈利		-	-	-	-	-	38,019	38,019
At 28 February 2005	於2005年2月28日	116,634	-	97,992	24,997	(6,198)	-	(42,740)	190,685

25. Reserves (Continued)

- (a) The Group (Continued)
 - arose from the difference between the nominal amount of the share capital and share premium of the subsidiaries at the date on which they were acquired by the Group and the nominal amount of the ordinary share capital issued as consideration for the acquisition. Upon the completion of capital reorganisation during the year, the balance of special reserve was \$Nil at 28 February 2005.
 - (ii) The capital reserve, land and buildings revaluation reserve and exchange reserve have been set up and will be dealt with in accordance with the accounting policies adopted for business combination, revaluation of land and buildings and foreign currency translation (note 1).

25. 儲備 (續)

- (a) 本集團 (續)
 - (i) 本集團之特別儲備乃產生自 附屬公司被本集團收購當日 之股本面值及股本溢價與作 為收購代價之發行普通股股 本面值之差額。年內資本重 組完成後,於2005年2月28 日的特別儲備結餘為零元。

(ii) 資本儲備、土地及建築物重 估儲備及匯兑儲備均已設 立,並會根據就業務合併、重 估土地及建築物及外幣換算 所採用的會計政策(附註1) 處理這些儲備。

25. Reserves (Continued)

(b) The Company

25. 儲備 (續)

(b) 本公司

股份溢價 實繳盈餘 資本贖回儲備 保留溢利 總額 第4000 第4000					((Accumulated	
premium surplus reserve profit (累計虧損) / 股份溢價 實繳盈餘 資本贖回儲備 保留溢利 總額 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 千元 千元 千元 千元 千元 千元 At 1 March 2003 於2003年3月1日 86,037 532,336 173,969 (857,092) (64,750 Loss for the year 本年度虧損 - - - (8,655) (8,655) At 29 February 2004 於2004年2月29日 86,037 532,336 173,969 (865,747) (73,405)					Capital	losses)/	
股份溢價 實繳盈餘 資本贖回儲備 保留溢利 總額 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 千元 千元 千			Share	Contributed	redemption	retained	
股份溢價 實繳盈餘 資本贖回儲備 保留溢利 總額 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 \$'000 千元 千元 千元 千元 千元 千元 At 1 March 2003 於2003年3月1日 86,037 532,336 173,969 (857,092) (64,750 Loss for the year 本年度虧損 (8,655) (8,655 At 29 February 2004 於2004年2月29日 86,037 532,336 173,969 (865,747) (73,405			premium	surplus	reserve	profit	Total
\$'000 \$'000 <t< th=""><th></th><th></th><th></th><th></th><th></th><th>(累計虧損)/</th><th></th></t<>						(累計虧損)/	
イ元 イ元 イ元 イ元 イ元 イ元 At 1 March 2003 於2003年3月1日 86,037 532,336 173,969 (857,092) (64,750 Loss for the year 本年度虧損 - - - (8,655) (8,655) At 29 February 2004 於2004年2月29日 86,037 532,336 173,969 (865,747) (73,405)			股份溢價	實繳盈餘	資本贖回儲備	保留溢利	總額
At 1 March 2003 於2003年3月1日 86,037 532,336 173,969 (857,092) (64,750 cm/s) Loss for the year 本年度虧損 - - - (8,655) (8,655) At 29 February 2004 於2004年2月29日 86,037 532,336 173,969 (865,747) (73,405)			\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
Loss for the year 本年度虧損 - - - (8,655) (8,655) At 29 February 2004 於2004年2月29日 86,037 532,336 173,969 (865,747) (73,405)			千元	千元	千元	千元	千元
Loss for the year 本年度虧損 - - - (8,655) (8,655) At 29 February 2004 於2004年2月29日 86,037 532,336 173,969 (865,747) (73,405)							
At 29 February 2004 於2004年2月29日 86,037 532,336 173,969 (865,747) (73,405	At 1 March 2003	於2003年3月1日	86,037	532,336	173,969	(857,092)	(64,750)
	Loss for the year	本年度虧損	_	-	-	(8,655)	(8,655)
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	At 29 February 2004	於2004年2月29日	86,037	532,336	173,969	(865,747)	(73,405)
At 1 March 2004 於2004年3月1日 86,03/ 532,336 1/3,969 (865,/4/) (/3,405	At 1 March 2004	於2004年3月1日	86,037	532,336	173,969	(865,747)	(73,405)
Capital reorganisation 資本重組 (附註24)	Capital reorganisation	資本重組 (附註24)					
(note 24) (86,037) (517,566) (173,969) 865,747 88,175	(note 24)		(86,037)	(517,566)	(173,969)	865,747	88,175
Shares issued under 貸款轉換發行的股份	Shares issued under	貸款轉換發行的股份					
loan conversion (附註24)	loan conversion	(附註24)					
(note 24) 104,024 104,024	(note 24)		104,024	-	-	-	104,024
Shares issued under 公開售股發行的股份	Shares issued under	公開售股發行的股份					
open offer <i>(note 24)</i>	open offer (note 24)	(附註24)	26,918	-	-	-	26,918
Capital reorganisation 資本重組及	Capital reorganisation	資本重組及					
and share issue 發行股份開支	and share issue	發行股份開支					
expenses (14,308) – – (14,308	expenses		(14,308)	-	-	-	(14,308)
Profit for the year 本年度盈利 - - 59,281 59,281	Profit for the year	本年度盈利	_	-	-	59,281	59,281
At 28 February 2005 於2005年2月28日 116,634 14,770 - 59,281 190,685	At 28 February 2005	於2005年2月28日	116,634	14,770	-	59,281	190,685

25. Reserves (Continued)

- (b) The Company (Continued)
 - (i) The contributed surplus of the Company arose from: the difference between the consolidated net assets of the Group's subsidiaries acquired pursuant to a group reorganisation at the date on which the reorganisation became effective, and the nominal amount of the Company's ordinary shares issued under the reorganisation; less the set-off the accumulated losses of the Company amounting to \$865,747,000 as at 29 February 2004 pursuant to a capital reorganisation (note 24(a)).

Under the Companies Act 1981 of Bermuda (as amended), the contributed surplus account of the Company is available for distribution.

However, the Company cannot declare or pay a dividend or make a distribution out of contributed surplus if:

- (a) it is, or would after the payment be, unable to pay its liabilities as they become due; or
- (b) the realisable value of its assets would thereby be less than the aggregate of its liabilities and its issued share capital and share premium accounts.
- (ii) The aggregate amount of reserves available for distribution to shareholders of the Company at 28 February 2005 was \$190,685,000 (2004: \$Nil).

25. 儲備 (續)

- (b) 本公司(續)
 - (i) 本公司之實繳盈餘乃產生自 集團附屬公司於重組生效日 期因集團重組被收購時之綜 合資產淨值與因重組發行之 本公司普通股面值之差額; 減根據一項資本重組,本公 司於2004年2月29日為數 865,747,000元的累計虧損 抵銷額(附註24(a))。

根據百慕達1981年公司法 (經修訂),本公司之實繳盈 餘賬可分配予股東。

但在下列情況下,本公司不 能從實繳盈餘提取款項作宣 派或繳付股息之用,或分派 實繳盈餘:

- (a) 在繳付股息後,本公司 不能或將不能繳付到 期負債;或
- (b) 本公司資產的可變現 價值因而低於其負債、 已發行股本及股份溢 價賬之總和。
- (ii) 於2005年2月28日,可分配 予本公司股東之儲備 為190,685,000元(2004年: 零元)。

26. Commitments

(a) Capital commitments outstanding at 28 February 2005 not provided for in the financial statements were as follows:

26. 承擔

(a) 於2005年2月28日,未償付而又未 在財務報表內提撥準備的資本承 擔如下:

The	Group	The C	Company
本	工集 團	4	公 司
2005	2004	2005	2004
\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
千元	千元	千元	千元
1,267	_	_	_

Contracted for 已訂約

(b) At 28 February 2005, the total future minimum lease payments under non-cancellable operating leases are payable as follows:

(b) 於2005年2月28日,根據不可解除 的經營租賃在日後應付的最低租 賃付款額總數如下:

		The	Group	The C	The Company		
		4	集團	本公司			
		2005	2004	2005	2004		
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000		
		千元	千元	千元	千元		
Within 1 year	1年內	46,164	36,747	2,520	4,080		
After 1 year but within	1年後但5年內						
5 years		45,147	27,922	1,050	3,570		
After 5 years	5年後	701	_	_	_		
		92,012	64,669	3,570	7,650		

The Group leases a number of properties under operating leases. The leases typically run for an initial period of one to three years, with an option to renew the lease when all terms are renegotiated. Lease payments are usually adjusted to reflect market rentals upon renegotiation of the terms of the lease.

本集團以經營租賃租用部分物業。 這些租賃一般初步為期一年至三年,並且有權選擇在到期日後續期,屆時所有條款均可重新商定。 租賃付款額通常會於商議租約條款時調整,以反映市場租金。

27. Contingent liabilities

- (a) At 28 February 2005, the Company has issued guarantees to banks and financial creditors in respect of general banking and other credit facilities extended to certain subsidiaries of the Company amounting to \$95,346,000 (2004: \$248,427,000).
- (b) As explained in note 5(a)(ii), as at 28 February 2005, tax treatments adopted by the Group relating to certain offshore income and agents commission payments and promoter fees arising in prior years are being challenged by the IRD. In the event that the Group is not successful in defending these challenges, the Group may be subject to significant additional tax liabilities and possibly penalties.

28. Pledge of assets

(a) At 28 February 2005, under the revised agreement as set out in note 18(b) on the financial statements, debentures were executed by the Group in favour of its bankers and financial creditors charging, by way of fixed and floating charges, all of the undertakings, properties and assets of the Company and 17 of its subsidiaries as security for, inter alia, all obligations and liabilities, actual or contingent, from time to time owing by the Group to the bankers and financial creditors. Rental revenue of the Group is also charged in favour of the Group's bankers.

27. 或有負債

- (a) 於2005年2月28日,本公司就銀行及財務債權人給予部分附屬公司一般銀行及其他貸款融資信貸,向銀行及財務債權人作出合共95,346,000元(2004年:248,427,000元)的擔保。
- (b) 正如附註5(a)(ii)中解釋,於2005年 2月28日,本集團就以往年度的若 干離岸收入及代理佣金支出與業 務推廣費用的税務處理方法受到 税務局質疑。如果本集團為這些項 目提出的抗辯不獲接納,本集團或 須額外承擔大額稅務負債和罰款。

28. 資產抵押

(a) 於2005年2月28日,根據附註18 (b)所述之經修訂協議,本集團已 訂立債權證,以本公司及其17間 附屬公司之所有業務、物業及資產 透過固定及浮動抵押付予銀行及 財務債權人作為抵押,以作為其中 包括本集團不時欠銀行及財務債 權人的所有實際或或有負債及債 務的抵押品。本集團之租金收益亦 抵押予本集團之銀行。

28. Pledge of assets (Continued)

- (b) At 28 February 2005, the Group pledged the capital contribution to a subsidiary of the Group amounting to U\$\$235,000 and all the benefits accruing to the pledged equity interest of 11.625% of the subsidiary to the Group's bankers and financial creditors as security for, inter alia, all obligations and liabilities, actual or contingent, from time to time owing by the Group to the bankers and financial creditors.
- (c) At 28 February 2005, the Group pledged all rights, titles and interests in 56.46% of the entire share capital of IAC and TSL China and all benefits accruing to the pledged equity interest to the Group's bankers and financial creditors as security for, inter alia, all obligations and liabilities, actual or contingent, from time to time owing by the Group to the bankers and financial creditors.

29. Connected and related party transactions

(a) During the year ended 28 February 2005, four subsidiaries of the Company, BTSL, EF, GZ Xiang Yun and TSL Trading sold and consigned finished goods to Hua Long amounting to \$128,417,000 (2004: \$185,950,000) and Rui Feng amounting to \$16,852,000 (2004: \$9,433,000). The transactions were carried out by way of cost-plus pricing arrangement in the normal course of business of the subsidiaries.

Hua Long and Rui Feng were licensees of Tse Sui Luen Jewellery (China) Limited and distributed the consigned finished goods to shop outlets operating under the trade names of "Tse Sui Luen" in the Mainland China. There was no monetary consideration paid by the licensees in respect of using the trademark licenses.

28. 資產抵押 (續)

- (b) 於2005年2月28日,本集團把其於 一間附屬公司的235,000美元出 資額及其於該附屬公司的 11.625%已抵押股本權益所累計 的一切利益抵押予本集團的銀行 及財務債權人,以作為其中包括本 集團不時欠銀行及財務債權人的 所有實際或或有負債及債務的抵 押品。
- (c) 於2005年2月28日,本集團把其於 IAC和謝瑞麟中國總資本額 的56.46%的一切權利、所有權和 權益,及已抵押股本權益所累計的 一切利益抵押予本集團的銀行及 財務債權人,以作為其中包括本集 團不時欠銀行及財務債權人的所 有實際或或有負債及債務的抵押 品。

29. 關連及關聯人士交易

(a) 於截至2005年2月28日 止年度內,本公司的四間附屬公司 北京謝瑞麟、福鋭發展、廣州祥雲 和謝瑞麟商貿分別向華龍和瑞峰 售賣及寄售製成品128,417,000 元(2004年:185,950,000元)和 16,852,000元(2004年:9,433,000元)。這些交易是各附 屬公司在正常業務過程中以成本 加成定價法進行。

> 華龍和瑞峰均為謝瑞麟珠寶金行 (中國)有限公司的認可商標使用 者,負責把寄售製成品分銷至在中 國內地以「謝瑞麟」為營運名稱的 店鋪。認可商標使用者毋須就使用 商標支付任何金錢代價。

transactions (Continued)

(a) (Continued)

During the year ended 28 February 2005, TSL Trading received commission, depending on the nature of the products, amounting to \$19,515,000 (2004: \$15,347,000) and \$2,878,000 (2004: \$1,117,000) from Hua Long and Rui Feng for their respective confirmed purchases form BTSL.

During the year ended 28 February 2005, SH TSLCS provided consultancy services to sale outlets of Hua Long and Rui Feng in return for fees amounting to \$226,000 (2004: \$1,176,000) and \$30,000 (2004: \$82,000) respectively. During the period up to 30 April 2003, the consultancy service fees were charged at a progressive percentage up to 5% of turnover of the relevant retail outlets if the turnover of the retail outlets to which the consultancy services are rendered exceed certain thresholds. From 1 May 2003 to 30 April 2004, the consultancy service fees are charged at 0.4% of turnover of all the retail outlets. No consultancy fees were charged to Hua Long and Rui Feng since 1 May 2004.

During the year ended 28 February 2005, Tse Sui Luen Jewellery Consultancy Service Limited ("TSLJCS") paid Hua Long consultation fee amounting to \$558,000 (2004: \$729,000) for Hua Long's advice of public relation matters to TSLJCS.

29. 關連及關聯人士交易(續)

(a) *(續)*

於截至2005年2月28日止年度內, 謝瑞麟商貿就華龍和瑞峰確認向 北京謝瑞麟購買的貨品,分別按產 品性質向這兩間公司收取佣 金19,515,000元(2004年: 15,347,000元)和2,878,000元 (2004年:1,117,000元)。

截至2005年2月28日止年度內,上 海謝瑞麟商務咨詢以專項形式向 華龍及瑞峰的店鋪提供顧問服務, 分別收取費用226,000元(2004 年:1,176,000元)及30,000元 (2004年:82,000元)。於截至 2003年4月30日止的期間內,顧問 費用以相關零售店鋪營業額不多 於5%的累進百分比收取,唯使用 顧問服務的零售店鋪的營業額必 須超過若干數額才須支付顧問費 用。由2003年5月1日至2004年 4月30日期間,顧問費用以所有零 售店鋪營業額的0.4%收取。自 2004年5月1日起,該公司沒有向 華龍及瑞峰收取顧問費用。

截至2005年2月28日止年度內·謝 瑞麟珠寶顧問服務有限公司(「謝 瑞麟顧問服務」)就華龍向該公司 所提供的公共關係事務咨詢·向華 龍支付咨詢費用558,000元(2004 年:729,000元)。

transactions (Continued)

(a) (Continued)

Hua Long and Rui Feng are companies controlled by Mr. Qi Jian Hong ("Mr. Qi") who is a substantial shareholder and a director of the two subsidiaries of the Company, IAC and TSL China, and is also a director of a subsidiary of TSL China, BTSL. The licensing, sales, consignment, commission and consultancy service arrangements therefore constituted connected transactions under the Listing Rules.

The independent non-executive directors of the Company have reviewed these connected transactions and confirmed that such transactions were:

- entered into the ordinary and usual course of business of the Group;
- conducted either on normal commercial terms or, if there is no available comparison, on terms that are fair and reasonable so far as the shareholders of the Company are concerned;
- in accordance with the Licensing and Consignment Terms (as defined in the circular dated November 2003), master supply agreement, comprehensive services agreement, and other terms governing the continuing connected transactions that are fair and reasonable and in the interests of the shareholders of the Company as a whole; and
- within the respective limits as set out in the circular dated 6 November 2003.

29. 關連及關聯人士交易(續)

(a) (續)

華龍和瑞峰均由綦建虹先生(「綦 先生」)控制,而綦先生也是本公 司兩間附屬公司-IAC和謝瑞麟 中國的主要股東和董事,並為謝瑞 麟中國一間附屬公司北京謝瑞麟 的董事。因此,認可商標的使用、售 賣、寄售、佣金和顧問服務的安排 構成上市規則定義的關連交易。

本公司的獨立非執行董事已經審 閱這些關連交易·並確認這些交易 是在下列情況下進行:

- 在本集團的一般和日常業務 過程中進行;
- 按正常商業條款,或(倘若 缺乏同類交易以作比較)按 對本公司股東而言屬於公平 和合理的條款進行;
- 一 按認可商標使用與寄賣條款 (按2003年11月發出的通告 所界定)、總供貨協議、全面 服務協議,以及其他規範持 續關連交易的公平和合理的 條款進行,並在整體上符合 本公司股東的權益;及
- 按2003年11月6日發出的通告所載的相關限額內進行。

transactions (Continued)

(b) Partner Logistics acquired all the rights, title and interests in the indebtedness due to certain of the bank lenders by the Group amounting to \$195,731,000 and \$14,000,000 on 11 February 2004 and 2 April 2004 respectively. Partner Logistics is a company controlled by Mr. Tse Tat Fung, Tommy, the substantial shareholder and a director of the Company.

On 16 December 2004, Partner Logistics converted \$137,365,000 of the loans owned by the Group into ordinary shares of \$0.25 each in the capital of the Company.

The outstanding loans due to Partner Logistics amounted to \$72,367,000 (2004: \$195,731,000) are secured and interest bearing at Hong Kong Interbank Offering Rate plus 2%. During the year ended 28 February 2005, interest expenses paid to Partner Logistics amounted to \$4,189,000 (2004: \$210,000).

(c) During the year ended 28 February 2005, TSLJ, a subsidiary of the Company, purchased raw materials and finished goods from Rosy Blue Hong Kong Ltd. ("Rosy Blue HK") amounting to \$122 million (2004: \$90 million). As at 28 February 2005, the amount due to Rosy Blue HK was \$67 million (2004: \$37 million).

During the year ended 28 February 2005, EF sold raw materials to BTSL through Rosy Blue (Shanghai) Diamond Co., Ltd. ("Rosy Blue SH"), an authorised diamond trading company in the PRC, amounting to \$71 million (2004: \$5 million). As at 28 February 2005, the amount due from Rosy Blue SH was \$5 million (2004: \$Nil).

29. 關連及關聯人士交易(續)

(b) Partner Logistics於2004年2月11 日及2004年4月2日分別購入本集 團應償還某些貸款銀行的 195,731,000元及14,000,000元 債務的所有權利、所有權和權益。 Partner Logistics是一間由本公 司大股東兼董事謝達峰先生控制 的公司。

> Partner Logistics於2004年12月 16日把本集團的137,365,000元 貸款轉換為本公司股本中每股面 值0.25元的普通股。

> 尚欠Partner Logistics的貸款72,367,000元(2004年:195,731,000元)為有抵押及按香港銀行同業拆息加2%計息。於截至2005年2月28日止年度,已付Partner Logistics的利息費用為4,189,000元(2004年:210,000元)。

(c) 本公司一間附屬公司謝瑞麟珠寶 於截至2005年2月28日止年度,從 Rosy Blue Hong Kong Ltd. (「Rosy Blue HK」)購入為 數122,000,000元(2004 年:90,000,000元)的原材料及製 成品。於2005年2月28日,應付 Rosy Blue HK的款項為 67,000,000元)。

> 福鋭發展於截至2005年2月28日 止年度透過一間中國認可鑽石貿 易公司藍玫瑰(上海)鑽石有限公司(「藍玫瑰上海」)向北京謝瑞麟 出售原材料,為數71,000,000元 (2004年:5,000,000元)。於2005 年2月28日,應收藍玫瑰上海的款 項為5,000,000元(2004年:零元)。

transactions (Continued)

(c) (Continued)

Rosy Blue HK and Rosy Blue SH are fellow subsidiaries of Prime Investments S.A., a preference shareholder of Partner Logistics. In the opinion of the directors of the Company, the transactions were carried out on normal commercial terms and in the ordinary course of business.

30. Recently issued accounting standards

The Hong Kong Institute of Certified Public Accountants has issued a number of new and revised Hong Kong Financial Reporting Standards and Hong Kong Accounting Standards ("new HKFRSs") which are effective for accounting periods beginning on or after 1 January 2005.

The Group has not early adopted these new HKFRSs in the financial statements for the year ended 28 February 2005. The Group has already commenced an assessment of the impact of these new HKFRSs but is not yet in a position to state whether these new HKFRSs would have a significant impact on its results of operations and financial position.

31. Post balance sheet events

(a) Subsequent to the balance sheet date in April 2005, the ICAC arrested 11 persons in relation to an alleged illegal commission scheme and suspected misappropriation of funds. As set out in a press announcement by the ICAC dated 22 April 2005, it was alleged that certain existing and previous employees of the Group, including directors of the Company, were involved in a scheme to offer illegal commissions to employees of a number of travel agencies and to help them to evade tax.

29. 關連及關聯人士交易(續)

(c) (續)

Rosy Blue HK和藍玫瑰上海為 Partner Logisitics的優先股股東 Prime Investments S.A.的同系附 屬公司。本公司董事認為交易在日 常業務過程中按正常商業條款進 行。

30. 新近頒布的會計準則

香港會計師公會頒布了多項新訂及經修訂的《香港財務報告準則》和《香港會計準則》(「新香港財務報告準則」)。這些準則在由2005年1月1日或以後開始的會計期間生效。

本集團並無就截至2005年2月28日止年度財務報表提早採用這些新香港財務報告準則。本集團已開始評估新香港財務報告準則的影響,但現階段仍未適宜説明這些準則會否對本集團的經營成果和財務狀況構成重大的影響。

31. 結算後事項

(a) 在2005年4月的結算日後,廉政公署就疑涉非法回佣安排及懷疑挪用資金拘捕了十一人。正如2005年4月22日由廉政公署發表的新聞公布所載,廉政公署調查發現本集團若干現任及前任僱員(包括本公司董事)涉嫌向多間旅行社的僱員提供非法回佣,並協助他們逃稅。

31. Post balance sheet events (Continued)

(a) (Continued)

The directors have consulted with the Company's legal advisers as to what legal implication the investigation undertaken by the ICAC and its allegation will have for the Group as a whole. In view of the discussions with the legal advisers, the directors conclude that it is too early for them to make any assessment of any legal implication. The directors also conclude that they are not aware of any circumstances that lead the Group to believe that there are significant financial effects as at 28 February 2005 in this regard.

(b) Since 28 February 2005, the Group has entered into agreements for renting of premises. The total future minimum lease payments under these non-cancellable operating leases are payable as follows:

Within 1 year 1年內 1年內 1年內 1年後但5年內

31. 結算後事項 (續)

(a) *(續)*

董事已徵詢本公司法律顧問就廉政公署作出的調查及其供述在法律上對本集團整體造成的影響。就與法律顧問討論,董事的結論是現階段評估其於法律上造成的影響時間尚早。關於此事,董事並不知悉有任何情況導致本集團相信於2005年2月28日會有重大財務影響。

(b) 自2005年2月28日後,本集團簽定 了若干物業租賃合同。根據不可解 除的經營租賃在日後應付的最低 租賃付款額總數如下:

> The Group 本集團 \$'000 千元

> > 18,318

54,732

73,050

32. Ultimate holding company

The directors consider the ultimate holding company at 28 February 2005 to be Blink Technology Limited which is incorporated in BVI.

32. 最終控股公司

董事認為·於2005年2月28日的最終控股公司為於英屬處女島註冊成立的Blink Technology Limited。